# Leonardo - Finmeccanica S.p.A. Divisione Aerostrutture

Sede operativa: Via Boscofangone Zona ASI, s.n.c. – Polvica di Nola 80035 Nola (NA)

 $D.Lgs.\ 152/06-Autorizzazione\ Integrale\ Ambientale$ 

RAPPORTO TECNICO DELL'IMPIANTO



# **INDICE**

PREMESSA PI	REGIUDIZIALE	3
A. QUADRO	AMMINISTRATIVO – TERRITORIALE	4
	ADRAMENTO DEL COMPLESSO PRODUTTIVO E DEL SITO	
A.1.1. Inc	uadramento del complesso produttivo	4
	uadramento del sitouadramento del sito	
	O AUTORIZZATIVO E AUTORIZZAZIONI SOSTITUITE	
B. OUADRO	PRODUTTIVO – IMPIANTISTICO	c
	A TECNICO-PRODUTTIVA DEL COMPLESSO	
	UZIONI	
	PRODUTTIVO	
	UMI DI PRODOTTI	
	terie prime utilizzate	
	UZIONE DI ENERGIA	
	OVVIGIONAMENTO IDRICO	
	e di distribuzione acqua da pozzo	
OHADRO AMI	BIENTALE	72
	SIONI IN ATMOSFERA E SISTEMI DI CONTENIMENTO	
	SIONI IDRICHE E SISTEMI DI CONTENIMENTO	
	SIONI SONORE E SISTEMI DI CONTENIMENTO	
B.10. PROD	uzione di Rifiuti	113
	Produzione e gestione rifiuti	
	II DI INCIDENTE RILEVANTE	
OUADRO INT	EGRATO	133
	CAZIONE DELLE MIGLIORI TECNOLOGIE DISPONIBILI	
OUADRO PRE	SCRITTIVO	193
•		
	Requisiti, modalità per il controllo, prescrizioni generali	
	A	
	Valori limite di emissione	
B.14.2.	Requisiti, modalità per il controllo e prescrizioni generali	203
	Prescrizioni impiantistiche	
B.15. SUOL	)	203
B.16. RIFIU	П	204
B.16.1.	Requisiti e modalità per il controllo	204
B.16.2.	Prescrizioni impiantistiche	204
	)RE	
B.17.1.	Valori limite	205
B.17.2.	Requisiti e modalità per il controllo	205
	Prescrizioni generali	
	TORAGGIO E CONTROLLO	
B.19. GEST	ONE DELLE EMERGENZE	206
	RIORI PRESCRIZIONI	
B.21. INTER	VENTI SULL'AREA ALLA CESSAZIONE DELL'ATTIVITÀ	207
<i>B.21.1.</i>	Prescrizioni impiantistiche	207
DIANO DI MO	NITOPACCIO E CONTROLLO	200



#### PREMESSA PREGIUDIZIALE

Lo stabilimento Leonardo - Finmeccanica S.p.A. - Divisione Aerostrutture di Nola opera nel settore delle costruzioni aeronautiche ed è uno dei più recenti siti produttivi realizzati da Leonardo – Finmeccanica S.p.A. - Divisione Aerostrutture con sede legale in Piazza Monte Grappa 4, 00195 Roma, e sede operativa in Via Boscofangone Zona ASI, s.n.c., 80035 località Polvica di Nola, Nola (NA).

I	Identificazione del Complesso IPPC					
Ragione sociale	Leonardo - Finmeccanica S.p.A Divisione Aerostrutture					
Anno di fondazione	2012					
Sede Legale	Piazza Monte Grappa, 4, 00195 Roma					
Sede operativa	Via Boscofangone Zona ASI, s.n.c., 80035 località Polvica di Nola, Nola (NA)					
Settore di attività	Costruzioni aeronautiche sia civili che militari: lavorazioni meccaniche, la fabbricazione di pannelli di medie e grandi dimensioni e gli assemblaggi strutturali.					
Numero totale di attività IPPC	1					
Codice attività IPPC	2.6 - "Impianti per il trattamento di superficie di metalli e materie plastiche mediante processi elettrolitici o chimici qualora le vasche destinate al trattamento utilizzate abbiano un volume superiore a 30 m³" dell'allegato VIII alla parte II del D. Lgs. 152/2006					
Codice NOSE-P attività IPPC	105.01					
Codice NACE attività IPPC	30.30 - FABBRICAZIONE DI AEROMOBILI, DI VEICOLI SPAZIALI E DEI RELATIVI DISPOSITIVI					
Capacità massima degli impianti IPPC (valori, unità di riferimento)	1416 m <sup>3</sup>					
Iscrizione al Registro delle Imprese	Registro Imprese CCIAA cod. fiscale 00401990585; P.IVA 00881841001					

Le risultanze presenti nel presente decreto, le prescrizioni ed i limiti da rispettare sono stati evinti dalla documentazione presentata dalla società e dalla vigente normativa ambientale ed approvate per quanto di propria competenza da A.R.P.A.C. Napoli, A.S.L. NA/3 Sud, Città Metropolitana di Napoli, A.T.O. 3 Ente d'Ambito Sarnese - Vesuviano e Comune di Nola.



# A. QUADRO AMMINISTRATIVO - TERRITORIALE

# A.1. Inquadramento del complesso produttivo e del sito

# A.1.1. Inquadramento del complesso produttivo

Lo stabilimento Leonardo - Finmeccanica S.p.A. - Divisione Aerostrutture di Nola opera nel settore delle costruzioni aeronautiche ed è uno dei più recenti siti produttivi realizzati da Leonardo Finmeccanica S.p.A. - Divisione Aerostrutture., si configura come centro di eccellenza per le costruzioni aeronautiche sia civili che militari: lavorazioni meccaniche, la fabbricazione di pannelli di medie e grandi dimensioni e gli assemblaggi strutturali.



#### A.1.2. Inquadramento del sito

Con *LR n. 33 del 1993*, "*Istituzione di Parchi e Riserve Naturali in Campania*", la Regione si è dotata di uno strumento legislativo relativo all'istituzione ed alla regolamentazione di parchi e riserve naturali. Tale strumento detta i principi e le norme per l'istituzione e la gestione delle aree protette, al fine di garantire e promuovere, in forma coordinata, la conservazione e la valorizzazione del patrimonio naturale della Regione Campania.

Ai fini della presente legge costituiscono il patrimonio naturale: le formazioni fisiche, geologiche, geomorfologiche e biologiche o gruppi di esse, che hanno rilevante interesse naturalistico e ambientale. Per tali territori sono previsti speciali regimi di tutela, allo scopo di perseguire le seguenti finalità:

- conservazione di specie animali o vegetali, di associazioni vegetali o forestali, di formazioni geopaleontologiche, di comunità biologiche, di biotopi, di valori scenici e panoramici, di processi naturali, di equilibri ecologici;



- applicazione di metodi di gestione o di restauro ambientale idonei a realizzare una integrazione tra uomo e ambiente naturale, mediante la salvaguardia di valori antropologici, archeologici, storici e architettonici, nonché delle attività agro - silvo - pastorali;
- difesa e ricostruzione degli equilibri idrici e idrogeologici.

La *LR n. 16 del 22 gennaio 2004, "Norme sul Governo del Territorio*" detta, invece, le norme per il governo del territorio della Regione Campania, perseguendo i seguenti obiettivi principali:

- promozione dell'uso razionale dello sviluppo ordinato del territorio mediante il minimo consumo delle risorse territoriali e la valorizzazione dei beni paesistico – ambientali disponibili, anche attraverso la riqualificazione dei tessuti insediativi esistenti ed il recupero dei siti compromessi;
- garanzia dell'equilibrio ambientale e della vocazione socio culturale del territorio;
- valorizzazione delle risorse ambientali, paesaggistiche e storico culturali;
- individuazione delle linee dello sviluppo sostenibile del territorio regionale attraverso la rimozione dei fattori di squilibrio sociale, territoriale e di settore, in un contesto di compatibilità con le previsioni dei vari livelli di pianificazione.

Il governo del territorio si attua attraverso la pianificazione urbanistica e territoriale della Regione, della Provincia e del Comune. I diversi livelli di pianificazione sono tra loro coordinati nel rispetto dei principi di sussidiarietà e coerenza. In particolare, ciascun piano, indica il complesso delle direttive per la redazione degli strumenti di pianificazione di livello inferiore e determina le prescrizioni e i vincoli automaticamente prevalenti.

A livello regionale la pianificazione si articola attraverso un Piano Territoriale Regionale (PTR), che stabilisce gli obiettivi e le linee principali di organizzazione e di assetto del territorio regionale nonché le strategie e le azioni volte alla loro realizzazione.

A livello provinciale il processo di pianificazione è realizzato attraverso i Piani Territoriali di Coordinamento Provinciali (PTCP), affiancati dai Piani Settoriali Provinciali (PSP). I primi contengono disposizioni di carattere strutturale e programmatico, mentre i secondi disciplinano l'uso del territorio in specifici contesti normativi.

A livello comunale ed intercomunale la pianificazione si attua attraverso i seguenti strumenti:

Piano Urbanistico Comunale (PUC), che disciplina la tutela ambientale, le trasformazioni urbanistiche ed edilizie del territorio comunale;

Piani Urbanistici Attuativi (PUA), che definiscono l'organizzazione urbanistica, infrastrutturale ed architettonica di un insediamento, dando attuazione alle previsioni del PUC;

Regolamento Urbanistico Edilizio Comunale (RUEC), che disciplina le tipologie e le modalità esecutive delle trasformazioni, nonché l'attività concreta di costruzione e conservazione delle strutture edilizie.

Lo stabilimento di Nola sorge nel comprensorio dell'Area di Sviluppo Industriale del Comune di Nola in Via Boscofangone frazione Polvica di Nola (NA) a circa 10 Km a nord-ovest da Nola, su un'area complessiva di circa 45 ettari. Occupa una superficie totale di 454.477 mq, tra cui le superfici coperte ammontano a 144.092 mq, le superfici scoperte pavimentate a 167.525 mq, e infine le superfici scoperte non pavimentate a 142.860 mq, il tutto per un volume di 1.836.913 m3.



All'interno del perimetro aziendale ogni attività comportante trasformazioni urbanistiche ed edilizie del suolo e del sottosuolo è regolamentata dalle norme di attuazione del P.R.G. del Comune di Nola (NA) ed inoltre, essendo la zona industriale sottoposta al Piano dell'Area di Sviluppo Industriale (A.S.I.), qualsiasi intervento edilizio è subordinato al parere favorevole del Consorzio A.S.I..

Dall'analisi delle cartografie tematiche del Sistema Informativo Territoriale della Regione Campania non si rileva l'esistenza di zone a vincolo idrogeologico e zone boscate, beni culturali ambientali da salvaguardare, aree di interesse storico e paesaggistico, aree con pericolosità geomorfologica ed aree protette in un intorno di 500 m dal perimetro aziendale.

	Coperta	144.092
Sum out at a dal Commission (m.2)	Scoperta pavimentata	167.525
Superficie del Complesso [m²]	Scoperta non pavimentata	142.860
	Totale	454.477

Tabella A2 - Condizione dimensionale dello stabilimento





Dal punto di vista catastale il lotto ricade nel Comune di Nola, in dettaglio:

	Tipo di superficie	Numero del foglio	Particella
Deti esterteli del esembere	Coperta	1	1045
Dati catastali del complesso	Scoperta pavimentata	1	1045
	Scoperta non pavimentata	1	1045
Destinazione d'uso del sito come da PRG vigente		izio nella Tavola di Zor del Piano ASI di Napo ale" - PRG del Comune	li.

L'area su cui insiste lo stabilimento produttivo, entro un raggio di 200 metri non è soggetta a nessun vincolo urbanistico, paesaggistico, ambientale o territoriale, di quelli previsti dal PRG e dal Regolamento Edilizio, mentre esiste il vincolo sismico di seconda categoria.

Il sito di Nola, andato a regime nel 1996, sorge geograficamente sul margine Nord-Ovest del territorio comunale della cittadina di Nola in provincia di Napoli, all'interno dell'Area per lo Sviluppo Industriale del comune di Nola, in cui trovano ubicazione diversi altri insediamenti industriali fra cui *Therma, Vival, Exide, Geven, Extyn, Boffa, Ferrara, ecc.* 

Le vie di comunicazione principali più prossime allo stabilimentosono:

- Autostrada A30, 1100 m a sud;
- Variante SS 7 bis a 1100 m, in direzione sud;
- Linea ferroviaria Nola Cancello a circa 1000 m, in direzione sud.

#### A.2. Stato autorizzativo e autorizzazioni sostituite

Tabella A3 - Stato autorizzativo dello stabilimento

Settore interessato	Numero autorizzazione e data di emissione	Data scadenza	Ente competente	Norme di riferimento	Note e considerazioni
A.I.A.	D.D. n. 342	29.12.2016	Regione Campania	D.Lgs. 152/06	
73,1,7	29.12.2011	29.12.2010	regione campania	D.Egs. 132/00	
CONSUMO	Determinazione n. 2510	24.03.2033	Provincia di Napoli,		
IDRICO	24.03.2003		Area tutela ambientale		
C.P.I.	Pratica n. 106992		Comando Provinciale dei Vigili del Fuoco di	DM 10.03.98	
C.I .I.	23.04.2010	23.04.2013	Napoli		
Concessioni	C.E. n. 20		Comune di Nola		
Edilizie	19.02.1991				

NO.
700
700.
100
700
786

	C.E. n. 21	Comune di Nola	
	19.02.1991	Comune di Noia	
	C.E. n. 2	Camana di Nata	Manianta
	01.08.1995	Comune di Nola	Variante
	C.E. n. 3		Variante
	01.08.1995	Comune di Nola	variante
	C.E. n. 30	Comune di Nola	Ampliamento
	17.11.2001	Comune di Ivoia	Fabbricato 5



# B. QUADRO PRODUTTIVO - IMPIANTISTICO

#### B.1. Storia tecnico-produttiva del complesso

Lo stabilimento di Nola è uno dei più recenti siti produttivi realizzati da Alenia Aermacchi S.p.A. ed ha iniziato la propria attività agli inizi del 1996; lo stabilimento rappresenta un centro di eccellenza ed è stato pianificato e costruito per raggiungere il concetto di "World Class Manufacturing" in termini di qualità, costi e flussi di produzione per quanto riguarda le lavorazioni meccaniche, la fabbricazione di grandi pannelli e gli assemblaggi strutturali.

Lo stabilimento (Complesso IPPC) sorge nel comprensorio dell'Area di Sviluppo Industriale del Comune di Nola su un'area complessiva di circa 45 ettari, di cui le superfici coperte ammontano a circa 144.000 mq, mentre le restanti superfici sono rappresentate da strade, piazzali ed aree a verde.

Il Complesso di Nola è costituito essenzialmente da tre principali corpi di fabbrica:

- > Fabbricato 4 (montaggio)
- > Fabbricato 5 (fabbricazione lamiere)
- > Fabbricato 6 (meccanica)

I fabbricati sono uniti da struttura centrale adibita ad uffici; altri corpi minori sono rappresentati dal reparto servizi generali e dai magazzini.

Nei fabbricati 4 (montaggio) e 5 (fabbricazione lamiere) le lamiere vengono collaudate, identificate e stoccate a magazzino, dopo il loro arrivo; in seguito subiscono le varie lavorazioni, che consistono essenzialmente nella formatura della lamiera, operazione questa che conferisce alla stessa la forma e la curvatura desiderata mediante calandratura o stiratura, nei trattamenti superficiali, che conferiscono alla stessa particolari doti di resistenza, e l'assemblaggio finale che consiste nell'accoppiamento con frames e stringes, mediante chiodi, rivetti, viti, ecc.., fino ad ottenere delle aerostrutture chiuse o semiaperte, che vengono collaudate, imballate e spedite al cliente finale;

Nel fabbricato 6 (meccanica), i grezzi "meccanici" vengono anch'essi collaudati, identificati e stoccati a magazzino; in seguito vengono prelevati e lavorati mediante macchine a cnc che danno la forma al particolare; questi ultimi in seguito vengono sottoposti a finitura ed aggiustaggio, ai trattamenti superficiali e infine vengono verniciati, collaudati, imballati e spediti.

Le lavorazioni che nel corso degli anni si sono succedute all'interno dello Stabilimento hanno riguardato e riguardano diversi programmi di costruttori sia europei, che americani, che italiani, ed in particolare:

- BOEING: MD80, DC10, DC11, B717, B767, B777, B787;
- AIRBUS: A321, A340, A380;
- ATR: ATR42, ATR 72;
- ALENIA: G222, C27J, TORNADO, EFA, AMX.

Precedentemente a tale intervento il complesso di Nola ha subito un ampliamento del fabbricato 5, in particolare del reparto di trattamenti superficiali Nola 1, per l'installazione di alcune vasche aggiuntive, in particolare le vasche di fresatura chimica e di decapaggio post-fresatura, per far fronte al programma Airbus A380. Tale ampliamento risale al periodo 2002 – 2004.



La richiesta di modifica del provvedimento di Autorizzazione Integrata Ambientale rilasciato dalla Regione Campania con il provvedimento Decreto Dirigenziale n. 342 del 29/12/2011 scaturisce dalla creazione nello stabilimento di Nola del Centro Integrato Strutture Metalliche attraverso il trasferimento delle attività svolte presso lo Stabilimento Finmeccanica di Casoria (NA).

# La creazione del Centro Integrato Strutture Metalliche prevede:

- L'integrazione nel sito di Nola della produzione di lamiere di medie dimensioni (attualmente prodotte a Casoria) focalizzando le attività interne sul livello medio alto della catena tecnologica, considerando gli aspetti relativi alle tecnologie comuni o di maggiore prospettiva industriale.
- L'esternalizzazione di attività di fabbricazione per parti di piccole dimensione e/o a basso contenuto tecnologico presso alcuni fornitori, prevalentemente dell'indotto Campano.
- La progressiva dismissione della Fresatura Chimica a favore di investimenti su Fresatura Meccanica.

#### **B.2.** Produzioni

Finmeccanica Divisione Aerostrutture esercita la propria attività nel comparto delle costruzioni aeronautiche sia civili che militari.

Rappresenta un centro di eccellenza ed è stato pianificato e costruito per raggiungere il concetto di "World Class Manufacturing" in termini di qualità, costi e flussi di produzione per quanto riguarda le lavorazioni meccaniche, la fabbricazione di pannelli di medie e grandi dimensioni e gli assemblaggi strutturali.

Lo Stabilimento di Nola è costituito da tre principali corpi di fabbrica:

- Il fabbricato 4, dedicato ai montaggi di aerostrutture;
- Il fabbricato 5, dedicato alla fabbricazione delle lamiere esterne di fusoliere di aeromobili di medie e grandi dimensioni;
- Il fabbricato 6, dedicato alla realizzazione di componenti meccaniche di strutture aeronautiche e pannelli di medie dimensioni.

Uniti da una struttura centrale (fabbricato 7) adibita ad uffici; altri corpi minori sono rappresentati da:

- Fabbricato 3, portineria;
- Fabbricato 8, infermeria;
- Fabbricato 10, mensa;
- Fabbricato 11, uffici servizi tecnici;
- Fabbricato 12, magazzino sostanze chimiche;
- Fabbricato 13, magazzino attrezzi;
- Fabbricato 18, centrale tecnologica;
- Fabbricato 19, manutenzione operativa;
- Fabbricato 20, impianto trattamento acque.

Con la realizzazione del Centro Integrato Strutture Metalliche si intende:

- Integrare nel sito di Nola la produzione di lamiere di medie dimensioni, focalizzando le attività interne sul livello medio-alto della catena tecnologica, considerando gli aspetti relativi alle



tecnologie comuni o di maggiore prospettiva industriale;

- Esternalizzare l'attività di fabbricazione per parti di piccole dimensione e/o a basso contenuto tecnologico presso alcuni fornitori, prevalentemente dell'indotto Campano;
- Dismettere progressivamente le attività relative al processo di Fresatura Chimica e progressiva introduzione del processo di Fresatura Meccanica.

## Le lavorazioni svolte nelle aree tecnologiche sono le seguenti:

<u>Area assemblaggio - Fabbricato 4</u>, che copre una superficie coperta di circa 31.000 mq, è concepita per eseguire tutte le fasi del processo di assemblaggio, mediante tecnologie avanzate, di sezioni chiuse o semichiuse di aerostrutture, mediante le seguenti lavorazioni:

- Chiodatura manuale di pannelli (skin) rinforzati dagli organi di irrigidimento, quali longheroni (stringer) e ordinate di forza (frame);
- Chiodatura automatizzata di pannelli rinforzati, mediante 2 macchine a C/N Recoules e 3 macchine a C/N Brotje di ultima generazione;
- Assemblaggio a scalo di strutture complesse;
- Assemblaggio automatizzato di strutture complesse, mediante il sistema S.A.F.A. (Sistema di Assemblaggio e Foratura Automatizzato);
- Verniciatura delle aerostrutture prodotte;
- Installazione degli impianti accessori;
- Imballaggio e spedizione al cliente finale.

Le aerostrutture prodotte all'interno dell'area assemblaggio sono la sezione 14 della fusoliera dell'Airbus A321, il cono di coda (Tail Cone) dell'Airbus A340, e sei sezioni di fusoliera dell'Airbus A380 denominate Forward Lower Lobe, Upper Center Shell, Upper Rear Unit, Door n.3 Panel RH, Door n.3 Panel LH, Floor Grid Center.

<u>Area fabbricazione lamiera – Fabbricato 5</u>, che copre una superficie coperta di circa 35.000 mq, è concepita ed organizzata per eseguire tutte le fasi di produzione di lamiere di grandi dimensioni, fino ad un massimo di 12\*3.5 mt, mediante le operazioni di:

- Applicazione carta protettiva sulla lamiera grezza;
- Tranciatura;
- Formatura della lamiera per calandratura;
- Formatura per stiramento;
- Contornatura mediante macchine a C/N;
- Trattamento superficiale;
- Fresatura chimica / meccanica;
- Verniciatura;
- Spedizione.

All'interno dell'area fabbricazione si realizzano pannelli (skin) sia per clienti interni (Alenia) che per clienti esterni (Airbus, Boeing, ecc.).

L'area tecnologica costituita dal Fabbricato 6, copre una superficie coperta di circa 54.000 mq, ed è



concepita per eseguire tutte le fasi del processo di fabbricazione di parti strutturali di superfici complesse sia in titanio che alluminio, come ordinate di forza, longheroni, centine alari, attacchi carrello, ecc.., mediante le fasi di:

- Fresatura a C/N;
- Lavorazioni convenzionali;
- Operazioni di aggiustaggio meccanico;
- Controllo qualità di materiale;
- Controllo di misura;
- Trattamenti termici e superficiali;
- Verniciatura;
- Tool room;
- Ispezione finale e spedizione.

All'interno dell'area meccanica si realizzano più di 1000 tipologie diverse di componenti strutturali dei più comuni aeromobili in uso, come i Boeing B767, B777 e l'innovativo B787; gli Airbus A320/321, A340, A380; l'Eurofighter Typhoon, il C27J, gli ATR 42/72, Tornado, AMX, F-35, JSF.

Nella sua storia tecnico-produttiva, il complesso di Nola, dopo la sua nascita, ha subito un ampliamento del fabbricato 5, in particolare del reparto di trattamenti superficiali Nola 1, per l'installazione di alcune vasche aggiuntive, tra cui le vasche di fresatura chimica e di decapaggio post-fresatura, per far fronte al programma Airbus A380. Tale ampliamento risale al periodo 2002 - 2004.

L'attuale richiesta di modifica del provvedimento di Autorizzazione Integrata Ambientale rilasciato dalla Regione Campania con il provvedimento Decreto Dirigenziale n. 342 del 29/12/2011 scaturisce dal progetto di creazione nello stabilimento di Nola del **Centro Integrato Strutture Metalliche** attraverso il trasferimento delle attività svolte presso lo Stabilimento Alenia di Casoria (NA) e l'implementazione delle attività esistenti.

# La creazione del Centro Integrato Strutture Metalliche, sull'impianto di Nola, prevede:

- L'integrazione nel sito di Nola della produzione di lamiere di medie dimensioni (attualmente prodotte a Casoria) focalizzando le attività interne sul livello medio-alto della catena tecnologica, considerando gli aspetti relativi alle tecnologie comuni o di maggiore prospettiva industriale.
- L'esternalizzazione di attività di fabbricazione per parti di piccole dimensione e/o a basso contenuto tecnologico presso alcuni fornitori, prevalentemente dell'indotto Campano.
- La progressiva dismissione della Fresatura Chimica a favore di investimenti sulla Fresatura Meccanica.

In particolare per Nola 1 (fabbricati 4 e 5 dello stabilimento) èprevisto:

- L'ampliamento dell'attuale impianto dei trattamenti superficiali per accogliere i carichi e i processi dello Stabilimento di Casoria;
- L'installazione di due impianti di verniciatura uno tra il fabbricato 4 e il fabbricato 5, uno nel fabbricato 4;



- L'introduzione della fresatura meccanica in sostituzione della fresatura chimica dello Stabilimento di Casoria;
- Il trasferimento dell'impianto di lucidatura proveniente dallo Stabilimento di Casoria. Per Nola 2 (fabbricato 6 dello stabilimento) è previsto:
- L'ampliamento dell'attuale impianto dei trattamenti superficiali per accogliere i carichi e i processi dello Stabilimento di Casoria;
- La realizzazione di una nuova area dei trattamenti termici;
- L'installazione di un impianto di verniciatura (fabbricato 6);
- La predisposizione di un'area per la calibratura, un'area per le stiratrici e un'area pressa, un'area per la contornatura 5 assi, un'area per il taglio dei grezzi / contornatura C/N e un'area per fabbricazione estrusi per accogliere i banchi di lavoro, le attrezzature e i macchinari dello Stabilimento di Casoria.

Il progetto CISM prevede infine l'implementazione degli impianti tecnologici e dei servizi dello Stabilimento, in particolare:

- L'adeguamento dell'impianto di trattamento reflui dello Stabilimento;
- L'aumento della capacità produttiva dell'impianto di acqua tecnologica, tramite introduzione di un nuovo impianto di produzione acqua tecnologica;
- La realizzazione di un sistema centralizzato per la realizzazione del freddo tecnologico;
- La razionalizzazione degli impianti di trasformazione e distribuzione energia elettrica;
- La razionalizzazione delle centrali di produzione e distribuzione dell'energia termica.

#### **B.3.** Ciclo Produttivo

All'interno del Complesso di Finmeccanica Divisione Aerostrutture di Nola, esiste una sola attività IPPC, identificata dal codice 2.6 "Impianti per il trattamento di metalli e materie plastiche mediante processi elettrolitici o chimici", ai sensi dell'Allegato VIII al D.Lgs. 152/06 e s.m.i..

Tale attività è costituita dalle due linee di trattamenti superficiali presenti all'interno del Complesso, denominate "Trattamenti superficiali Nola 1" e "Trattamenti superficiali Nola 2", ubicate rispettivamente all'interno del fabbricato 5 e del fabbricato 6, asservite ai processi produttivi relativi alla realizzazione di pannelli di aerostrutture e alla realizzazione di componenti meccanici strutturali degli aeromobili.

Le due linee di trattamento sono costituite da una serie di vasche poste in successione, in cui avvengono lavorazioni di diverso tipo e genere, come il lavaggio, lo sgrassaggio, l'ossidazione anodica cromica, l'ossidazione anodica solfotartarica e solfoborica, la fresatura chimica (Fase 4), l'ispezione non distruttiva, la verniciatura e altri trattamenti superficiali; in particolare i trattamenti sono:

Vasca n°	Processo (Titolo della vasca)	Sostanze/Preparati	Sostanze contenute nei preparati	Concentrazione massima del preparato (g/l)	Etichettatura vasca	Frasi di rischio vasca	Volume (m <sup>3</sup> )	Trattamento
21	Decapaggio post	gio post Deoxidizer 6/16	Triossido di cromo	58	T – C	R23 - 36/37/38 -	92	Chimico
21	fresatura	Deoxidizer 6/16	Fluoruro di idrogeno	38		42/43 - 45 - 46 - 48/20 -		Cilinico



Vasca n°	Processo (Titolo della vasca)	Sostanze/Preparati	Sostanze contenute nei preparati	Concentrazione massima del preparato (g/l)	Etichettatura vasca	Frasi di rischio vasca	Volume (m <sup>3</sup> )	Trattamento
		Acido Nitrico	Acido nitrico (65%)	140		52/53 - 20/21/22 -		
21.1	Decapaggio post	Deoxidizer 6/16	Triossido di cromo  Fluoruro di idrogeno	58	T – C	R23 - 36/37/38 - 42/43 - 45 - 46 - 48/20 -	129,09	Chimico
		Acido Nitrico	Acido nitrico (65%)	140		52/53 - 20/21/22 - R34		
		Idrossido di sodio	Sodio Idrossido	195		113		
19	Fresatura chimica	Sodio Solfuro	Sodio Solfuro	25	C - N	R 35-51	90	Chimico
	alluminio	Trietanolammina	Trietanolammina	60		K 55-51	90	
		Idrossido di sodio	Sodio Idrossido	155				
19.1	Fresatura chimica	Sodio Solfuro	Sodio Solfuro	26	C - N	D 05 51	120.6	Chimico
	alluminio	Trietanolammina	Trietanolammina	74		R 35-51	130,6	
			Potassio silicato	0,1				
1	Sgrassaggio	Sprayeze (SIA)	Sodio carbonato	0,1	NO etichettatura		66	Chimico
			Alcool C12-C15 etossilato	0,05	CHCHCHatura			
2	Sgrassaggio alcalino (Turco 4215	Turco 4215 NC-LT	Tetraborato di sodio decaidrato Alcool grasso C12-C15 etossilato	45,00	NO etichettatura	-	70,56	Chimico
	NC-LT)		2-(2-butossietossi)etanolo Sodio metasilicato					
4	Sgrassaggio alcalino (Turco 4215 NC- LT )	Turco 4215 NC-LT	Tetraborato di sodio decaidrato Alcool grasso C12-C15 etossilato 2-(2-butossietossi)etanolo Sodio metasilicato	45,00	NO etichettatura	-	70,56	Chimico
5	Disossidazione con deoxidizer	Deoxidizer 6/16	Triossido di cromo  Fluoruro di idrogeno	58	T – C	R23 - 36/37/38 - 42/43 - 45 - 46 - 48/20 - 52/53 - 20/21/22 -	70,56	Chimico
		Acido Nitrico	Acido nitrico (65%)	140		R34		
8	Ossidazione anodico cromica	Anidride Cromica Acido Cromico al	Triossido di cromo	-	T- N	R21/22- 23-34- 42/43-45- 46-48/20-	80,358	Elettrolitico
	0: :11 4	67% Anidride Cromica		0,234		-1/50 CO	, , , , , , , , , , , , , , , , , , ,	
11	Sigillatura ossido anodico cromica	Sodio cromato	Cromo VI (CrO3)  Cromo VI (CrO3)	0,234	NO etichettatura	Nessuna frase di rischio	80,358	Elettrolitico
13	Conversione chimica incolore	Alodine 1500	Triossido di cromo Esafluorozirconato(2-)di diidrogeno	11	NO etichettatura	-	71	Chimico
30 (ex 07 bis)	Conversione chimica colorata Alodine 1200S	Alodine 1200S	Triossido di Cromo (CrO3) 50- 60% Esacianoferrato di Tripotassio 10-20 % Fluoruro di Sodio (NaF) 3- 7% Esafluorozirconato di Dipotassio 3-7% Tetrafluoroborato di Potassio 10- 30%	7,5 - 22,5	Т	R23- 36/37/38- 42/43-45- 46-48/20- 52/53	80,3	Chimico



Vasca n°	Processo (Titolo della vasca)	Sostanze/Preparati	Sostanze contenute nei preparati	Concentrazione massima del preparato (g/l)	Etichettatura vasca	Frasi di rischio vasca	Volume (m <sup>3</sup> )	Trattamento
			Potassio silicato	0,1				
101	Sgrassaggio.	Sprayeze (SIA)	Sodio carbonato	0,1	NO	-	75	Chimico
			Alcool grasso C12-C15 etossilato	0,05	etichettatura			
102	Sgrassaggio alcalino	Turco 4215 NC-LT	Tetraborato di sodio decaidrato Alcool grasso C12-C15 etossilato 2-(2-butossietossi)etanolo	45,00	NO etichettatura	-	85	Chimico
		Acido Nitrico 65%	Sodio metasilicato  Acido Nitrico 65%	320,00	С			
	Decapaggio con		Acido Solforico	320,00		-		
28	deoxalume	Turco Deoxalume 2310	Bifloruro di ammonio	280	C - Xn	R 35 - 22	66	Chimico
			Ammonio molibdato		- Zan			

Tabella - Linea Trattamenti Superficiali Nola 1

Vasca n°	Processo (Titolo della vasca)	Sostanze/Preparati	Sostanze contenute nei preparati	Concentrazione massima del preparato (g/l)	Etichettatura vasca	Frasi di rischio vasca	Volume (m <sup>3</sup> )	Trattamento
			Potassio silicato					
01A	Sgrassaggio Sprayeze (SIA)	Sprayeze (SIA)	Sodio carbonato	10	NO etichettatura	-	11,66	Chimico
	oprayeze (on r)	Spray eze (Shri)	ALCOOL C12-15 ETOSSILATO		• • • • • • • • • • • • • • • • • • •			
			Tetraborato di sodio decaidrato					
	Sgrassaggio		Alcool grasso C12-C15 etossilato		NO			
02N	alcalino (Turco 4215 NC-LT)	Turco 4215 NC-LT	2-(2-butossietossi)etanolo	45,00	etichettatura	-	11	Chimico
			Sodio metasilicato					
		Deoxidizer 6 (T+, N, C) (deoxidizer 16	Triossido di cromo	58		R23 - 36/37/38 -		
04N	Disossidazione con deoxidizer	usato per le correzioni)	Fluoruro di idrogeno	36	T – C	42/43 - 45 - 46 - 48/20 - 52/53 -	11	Chimico
		Acido Nitrico	Acido nitrico (65%)	140		20/21/22 - R34		
			Tetraborato di sodio decaidrato			-		Chimico
11N	Sgrassaggio		Alcool grasso C12-C15 etossilato	45,00	NO etichettatura			
1111	alcalino		2-(2-butossietossi)etanolo				11	Cililico
			Sodio metasilicato					
		Deoxidizer 6 (T+, N, C) (deoxidizer 16	Triossido di cromo			R23 - 36/37/38 -		
13N	Disossidazione con deoxidizer	ossidazione usato per le	Fluoruro di idrogeno	58	T – C	42/43 - 45 - 46 - 48/20 - 52/53 -	11	Chimico
		Acido Nitrico	Acido nitrico (65%)	140		20/21/22 - R34		
101	Ossidazione	Anidride Cromica	Triossido di cromo	-	T. M.	R21/22-23-34- 42/43-45-46-	12.5	El a lia
16N	anodico cromica	Acido Cromico al 67%		-	T- N	48/20- 51/53-62	13,5	Elettrolitico
1007	Sigillatura	Anidride Cromica	Cromo VI (CrO3)	0,234	NO	Nessuna frase di	12.5	El 44 1141
19N	ossido anodico cromica	Sodio cromato	Cromo VI (CrO3)	0,234	etichettatura	rischio	13,5	Elettrolitico



Vasca n°	Processo (Titolo della vasca)	Sostanze/Preparati	Sostanze contenute nei preparati	Concentrazione massima del preparato (g/l)	Etichettatura vasca	Frasi di rischio vasca	Volume (m <sup>3</sup> )	Trattamento
	Decapaggio	Acido Nitrico	Acido Nitrico 67%	670				a
30N	nitrofluoridrico	Acido Fluoridrico	Ac Fluoridirco 40%	90	T - C	R35 R 23/24/25	11	Chimico
32N	Passivazione titanio	Acido Nitrico	Acido Nitrico 67%	735	С	R35	10	Chimico
34N (ex 3)	Conversione chimica colorata	Alodine 1200S	TRIOSSIDO DI CROMO (CrO3) 50-60% ESACIANOFERRATO DI TRIPOTASSIO 10-20 % FLUORURO DI SODIO (NaF) 3-7% ESAFLUOROZIRCONAT	7,5 - 22,5	T	R23-36/37/38- 42/43-45-46- 48/20-	11	Chimico
	Alodine 1200S	5	O DI DIPOTASSIO 3-7%  TETRAFLUOROBORATO DI POTASSIO 10-30%			52/53		
26N	Ossidazione	Acido solforico	Acido solforico	52		R36/38	11	Elettrolitico
(ex 26)	anodica solfoborica	Acidoborico	Acido borico	10,7	Xi			
40N	Sgrassaggio	Sprayeze (SIA)	Potassio silicato	10	NO	-	11,66	Chimico
	Sprayeze (SIA)		Sodio carbonato					
(ex 32)	a immersione		ALCOOL C12-15 ETOSSILATO		etichettatura			
			Ortofosfato trisodico					
42N	E. I.	41	Gluconato di sodio	40	37.		.,	CI
(ex 35)	Etching	Aluminetch n.2	Tensioattivi	40	Xi	R36/37/38	11	Chimico
			Idrossido di sodio					
			Acido Nitrico					
44N	SMUTGO	SMUTGO	tris(solfato) di diferro	250	C - Xn	R35 - R20/21/22	11	Chimico
(ex 37)	SWOTGO	SWICIGO	nitrato di potassio	230	C - All	K33 - K20/21/22	11	Cililico
			Bifloruro di sodio					
	Ossidazione	Acido solforico	Acido solforico	44				
46N (ex 39)	anodica solfotartarica	Acido tartarico	Acido tartarico	88	Xi	R36/38	11	Elettrolitico

Tabella 3 - Linea Trattamenti Superficiali Nola 2

Nel particolare, le due linee di trattamenti presenti sono asservite alle lavorazioni principali che si espletano all'interno del sito, quali:

- la linea di trattamenti superficiali Nola 1 è asservita ai processi per la fabbricazione delle lamiere (skin) provenienti dalla ricezione materiali necessarie all'assemblaggio di parti di fusoliera di aeromobile che possono essere sia aperte che chiuse, e delle lamiere / estrusi aventi lunghezza >4 m prodotte direttamente nel fabbricato 6;
- la linea di trattamenti superficiali Nola 2 è asservita ai processi per la lavorazione meccanica di particolari di strutture aeronautiche, come ad esempio le frames, gli stringers, gli attacchi del carrello, le rib o centine alari, ecc.., delle più svariate dimensioni e alla fabbricazione di lamiere di medie dimensioni e di organi di irrigidimento quali longheroni e ordinate; i particolari prodotti che hanno dimensioni superiori alla capacità delle vasche della linea trattamenti di Nola 2, vengono inviate e lavorate all'interno delle vasche di Nola 1, che hanno cubatura e dimensioni maggiori.

 $\sum$ 

Gli impianti di trattamento superficiale Nola 1 e Nola 2 di Finmeccanica, che fanno parte dell'attività IPPC 2.6 consentono i seguenti principali processi di lavorazione:

- Sgrassaggio alcalino;
- Disossidazione;
- Ossidazione anodica cromica;
- Sigillatura;
- Fresatura chimica;
- Decapaggio con Deoxalume;
- Decapaggio post-fresatura;
- Decapaggio nitrofluoridrico;
- Passivazione titanio;
- Etching alcalino;
- Desmuting;
- Ossidazione solfo tartarica;
- Ossidazione solfo borica:
- Conversione chimica colorata Alodine 1200S.

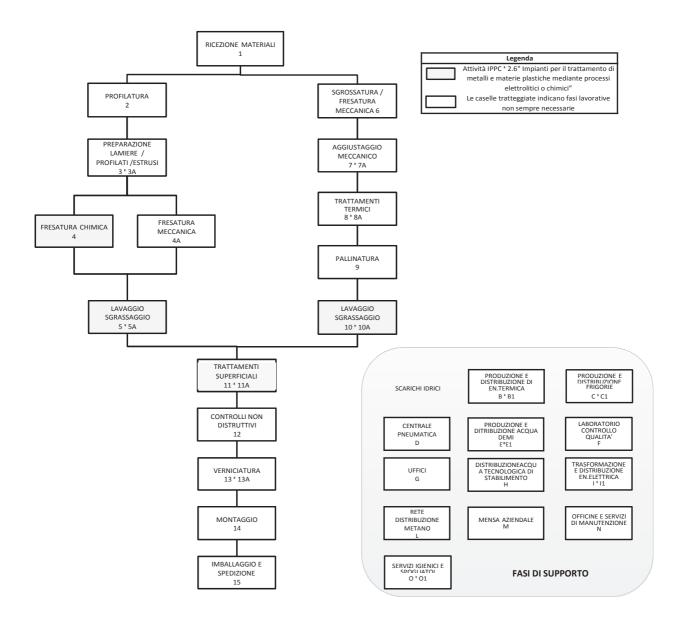
### Fasi del ciclo produttivo

La successione delle fasi del ciclo tecnologico è rappresentata mediante un diagramma a blocchi, in cui le fasi sono identificate con una numerazione che viene ripresa nei paragrafi successivi che contengono una descrizione più dettagliata delle modalità di funzionamento degli impianti, e dove per ogni blocco viene effettuata una analisi di dettaglio e vengono riportati i flussi in entrata e in uscita dei principali aspetti ambientali (materie prime ed ausiliarie, utilities, emissioni in aria, scarichi idrici, rifiuti, ecc.) con i relativi bilanci.

Tale suddivisione in fasi delle attività e la loro rappresentazione grafica tramite schemi a blocchi quantificati consente la costruzione di un modello concettuale dell'impianto, permettendo di porre in relazione cause e loro effetti, al fine della minimizzazione dell'impatto ambientale complessivo. Per ogni fase viene effettuata inoltre una comparazione mediante gli schemi a blocchi di cui sopra tra stato di fatto e stato di progetto.

Per ogni fase viene indicato se le informazioni riportate sono misurate (M), calcolate (C) oppure stimate (S).





#### 1. Ricezione materiali

I materiali (materiali grezzi, ausiliari, semilavorati, forgiati, ecc..) arrivano nello stabilimento e sono sottoposti a collaudo da parte dell'accettazione, con attribuzione del codice aziendale che ne sancisce l'appartenenza ad un determinato programma e il controllo dei documenti di accompagnamento; in seguito i materiali vengono stoccati a magazzino in attesa dell'invio alle lavorazioni successive, che sono stabilite a priori in base al programma di lavoro di appartenenza. In questa fase non vi è immissione di inquinanti. Tutte le materie prime in ingresso e in uscita da questa fase e dalle fasi successive del ciclo produttivo, vengono movimentate mediante carrelli elevatori e carriponte disposti in tutte le aree coperte dello stabilimento. Sono da considerarsi comprese nella presente fase anche le attività di ricezione e stoccaggio delle materie prime quali le sostanze pericolose impiegate all'interno dei processi produttivi. Questa attività comporta essenzialmente l'introduzione e stoccaggio di due tipologie principali di prodotti chimici:

1. vernici, solventi e prodotti assimilabili, che vengono stoccati all'interno dello specifico deposito (fabbricato12a);

 $\sum$ 

2. prodotti chimici rappresentati essenzialmente da acidi, basi e sali che vengono impiegati nei processi di trattamento superficiale e fresatura chimica (attività classificate IPPC, 2.6) che sono introdotti in stabilimento quando si ha la necessità di effettuare correzioni o rifacimento dei bagni chimici e vengono stoccati nel deposito di stoccaggio sostanze pericolose (area impianti generali) e nei depositi di reparto adiacenti alle stesse linee di trattamento.

#### 2. Profilatura

La fase consiste nella realizzazione di profilati da strisce di lamierati che servono a comporre le parti strutturali dell'aeromobile come ordinate e longheroni. La realizzazione avviene attraverso macchine rullatrici (profilatrici) fornite di treni rulli nei quali si introduce la striscia di lamiera o coil, movimentata mediante carrello elevatore, e che durante il passaggio attraverso tali rulli assume gradualmente la forma richiesta dal processo. I profilati in uscita vengono invece prelevati manualmente e posizionati su carrelli per la futura movimentazione. La fase viene svolta nel fabbricato 6 tramite l'utilizzo di due profilatrici "Griglio Grande" e "Griglio Piccolo".

# 3. Preparazione Lamiere/Profilati

Le lamiere collaudate e identificate, vengono stoccate nel buffer mediante carriponte automatizzati, in attesa delle lavorazioni successive cui la lamiera deve essere sottoposta; una volta lanciato il part-program la lamiera viene prelevata dal buffer sempre mediante carriponte automatizzati, e inviata alle varie fasi di lavoro.

#### 4. Fresatura chimica

Le lamiere dopo lo stoccaggio a magazzino vengono prelevate e movimentate mediante carriponte per essere avviate alla fase di fresatura chimica. Tale processo consiste in una reazione di attacco basico del metallo da trattare, che asporta un certo strato superficiale di materiale. La fresatura chimica viene effettuata all'interno di specifiche vasche di trattamento che sono presenti all'interno della stessa linea di trattamenti superficiali.

L'intero processo di fresatura chimica è rappresentato dai seguenti step:

- Sgrassaggio alcalino;
- Mascheratura e incisione dei pezzi;
- Fresatura chimica:
- Decapaggio post-fresatura.

Preliminarmente all'attività di fresatura chimica si effettua un processo di rivestimento delle lamiere finalizzato a proteggere le parti di lamiera che non devono essere sottoposte all'attacco chimico ed in particolare si effettuano le operazioni di Mascheratura e Incisione.

La lamiera viene sottoposta all'operazione di applicazione del mascherante (AERO D-TAN), all'interno di una cabina automatizzata, il cui scopo è quello di proteggere le parti della lamiera che non devono essere fresate dall'aggressione chimica all'interno della vasca di fresatura.

Ż

In seguito, la lamiera viene sottoposta ad incisione, che può essere eseguita manualmente o mediante macchina laser a c/n, per liberare dal mascherante quelle parti superficiali che si vuole vengano aggredite chimicamente.

A valle del processo di fresatura chimica e del lavaggio post-fresatura le parti sono inviate al processo di Decapaggio.

#### 4A. Fresatura Meccanica

Le lavorazioni di fresatura meccanica in progetto andranno a sostituire progressivamente le attuali operazioni di fresatura chimica.

Lo scopo di tali operazioni è quello di realizzare la geometria definitiva dei pannelli in alluminio e sue leghe, mediante una serie di operazioni di fresatura di tipo meccanico, effettuate da macchine a c/n. Le principali lavorazioni sono pertanto destinate alla creazione di tasche di alleggerimento tramite l'esecuzione di operazioni di fresatura, contornatura e foratura.

La tecnologia della fresatura meccanica dei pannelli, denominata Mirror Machining System (MMS) consente partendo dal pannello formato (a semplice o doppia curvatura) di ottenere il pannello finito.

Il pannello formato arriva orizzontalmente ad una stazione di carico/scarico dove utilizzando un attrezzo riconfigurabile (tipo letto di fachiro) viene vincolato ad una cornice con bracci telescopici, ove tramite proiettori laser viene vincolato nella corretta posizione. Successivamente la cornice mediante un sistema di ribaltamento viene disposta in verticale per l'ingresso nell'area di lavoro della fresatrice.

Inserito il pannello nell'area di lavoro viene avviato lo scanning laser di tutta la superficie del pannello, in grado di definire le variazioni della superficie rispetto al teorico (posizione di volo) per ottenere correttamente le geometrie di progetto.

Una volta effettuato lo scanning della superficie è possibile attivare l'operazione di fresatura a controllo numerico che viene svolta da un mandrino lubrorefrigerato a sei assi al quale (dalla parte opposta del pannello) viene opposto un supporto locale per evitare deformazioni di tipo meccanico della lamiera stessa.

# 5. Sgrassaggio

Le lamiere e gli estrusi, che hanno subito precedentemente altre lavorazioni, prima di essere sottoposte ai trattamenti superficiali, vengono immerse nelle vasche di sgrassaggio per l'eliminazione delle impurità presenti sulla loro superficie. Lo sgrassaggio viene effettuato con detergente alcalino, per immersione o a spruzzo nelle vasche.

Nella vasca di sgrassaggio alcalino viene effettuato il lavaggio ad immersione e a spruzzo delle parti allo scopo di rimuovere untuosità, sporco e residui di lavorazione.

L'impianto è costituito da due zone: la prima ad immersione e la seconda a spruzzo.

Il livello della soluzione in vasca, nella zona di immersione, può raggiungere un livello max. di 4,2 m pari ad un volume di circa 75 mc.

Z

Mentre sulla parte superiore incide una cabina di 4,5 m di altezza per l'applicazione a spruzzo della soluzione sgrassante costituita da due rampe dedicate fisse e modulari controllate da bracci articolati e moto riduttori tali da mantenere costante la distanza dal manufatto per mezzo di sensori ad ultrasuoni.

Un discensore automatico appoggiato sul bordo vasca permette l'immersione della lamiera/lamiere e la movimentazione della stessa davanti agli ugelli durante la fase di spruzzo.

Due rampe di lavaggio allocate alla sommità della cabina per il successivo ciclo di prelavaggio in fase di prelievo del manufatto a mezzo carroponte.

# 5A. Lavaggio

Dopo l'operazione di sgrassaggio con detergente alcalino il manufatto passa nelle vasche di lavaggio per pulirle dai residui delle lavorazioni precedenti; il lavaggio avviene all'interno di vasche che contengono acqua demineralizzata. Il lavaggio viene effettuato sia dopo le operazioni di sgrassaggio che dopo i trattamenti superficiali.

## 6. Sgrossatura e fresatura meccanica a c/n

I grezzi meccanici, una volta collaudati, individuati e stoccati a magazzino, vengono prelevati mediante carriponte per essere destinati alle operazioni di lavorazione meccanica, la cui prima operazione consiste nella sbozzatura e spianatura del pezzo, mediante macchine a c/n che asportano la maggior parte del materiale non necessario, e danno una prima forma geometrica al pezzo.

Dopo l'operazione di spianatura, il pezzo viene inviato alle lavorazioni di fresatura meccanica, che consistono nella realizzazione della geometria definitiva del pezzo, mediante una serie di operazioni di fresatura di tipo meccanico, effettuate da macchine a c/n di varia tipologia e dimensioni, e il cui utilizzo dipende essenzialmente dal materiale lavorato, alluminio e sue leghe o titanio.

Tali macchine utilizzano per il loro funzionamento olio lubrorefrigerante, contenuto in appositi serbatoi di stoccaggio asserviti alle macchine, il cui scopo principale consiste nella lubrorefrigerazione del mandrino durante la lavorazione.

In tale fase del processo si ha una produzione di rifiuto identificabile essenzialmente in sfridi e trucioli di alluminio e sue leghe e in sfridi e trucioli di titanio.

# 7. Aggiustaggio meccanico

In seguito alle lavorazioni sulle macchine fresatrici a c/n, il pezzo ha assunto ormai la sua caratteristica geometrica definitiva, ma presenta ancora delle piccole imperfezioni (bave, residui di materiale, ecc...) che devono essere asportate per arrivare al completamento del pezzo; tale operazione, dopo una movimentazione mediante carrelli elevatori o carriponte, viene effettuata manualmente all'interno del reparto di aggiustaggio meccanico, mediante l'utilizzo di levigatrici, frese manuali, smerigliatrici, ecc..., con lo scopo di rifinire il pezzo.

In tale fase del processo si ha una produzione di rifiuto identificabile essenzialmente in piccoli sfridi di alluminio e sue leghe e di titanio.



L'ampliamento di tale fase è dovuto al trasferimento dallo Stabilimento di Casoria delle macchine/impianti di seguito riportati.

Descrizione									
Sbavatrice a nastro "VAGNONI E BOERI SNLU 50"									
Sbavatrice a nastro "VAGNONI E BOERI SNLU 50"									
Sbavatrice a nastro "VAGNONI E BOERI SNLU 50"									
Sbavatrice "GRINDING MASTER"									
Trapano sensitivo "OLIVETTI"									
Sega a nastro FRIGGI									
Taglia orecchiette CP N°2									
Taglia orecchiette CP N°2									

#### 8. Trattamenti termici

Ove previsto, i particolari derivanti dalle lavorazioni meccaniche (fasi 6, 7 precedenti), così come quelli derivanti dalla preparazione lamiere/particolari e longheroni (fase 3) vengono sottoposti a trattamento termico. Il processo svolto è finalizzato al trattamento di invecchiamento, ricottura, tempra e distensione di parti di aeromobili in leghe di alluminio con variegata geometria, dai piccoli pezzi, ad elementi fortemente allungati e ai lamierati.

Il trattamento termico consiste nel trattare i pezzi in una fase intermedia della fresatura, per eliminare lo stress subito e conferire agli stessi una maggiore resistenza, prima che ritornino alla fase di lavorazione.

Tale trattamento viene eseguito in apposito forno (Forno Ferrè) portato a temperature in media da 250 a 350 °C con resistenze elettriche. Il tempo di permanenza varia da 3 a 5 ore per ottenere la solubilizzazione, mentre per l'invecchiamento si sottopongono i pezzi a più stadi di permanenza per un tempo di circa 7-9 ore a 300 °C. Il trattamento prevede raffreddamenti repentini in vasca d'acqua per la tempra stabilizzatrice.

<u>Fase 8A</u> - La fase viene implementata a seguito del progetto CISM con l'installazione di una nuova Cella Trattamenti Termici (CTT) costituita dai seguenti nuovi impianti installati nella zona sud del fabbricato 6:

- Impianto di sgrassaggio;
- Forni di trattamento;
- Magazzino frigorifero automatico.

#### 9. Pallinatura/sabbiatura

Alcuni particolari meccanici vengono sottoposti al trattamento di pallinatura e/o sabbiatura, operazioni che consistono, rispettivamente, nel martellamento superficiale eseguito a freddo mediante un violento getto di pallini sferici e/o nell'erosione della superficie tramite abrasione dovuta ad un getto di sabbia ed aria, il cui scopo principale è quello di migliorare la distribuzione delle tensioni superficiali, aumentando la resistenza a fatica del manufatto trattato.

### 10. Sgrassaggio

I semilavorati meccanici prima di essere sottoposti ai trattamenti superficiali, vengono immersi, mediante appositi carriponte, nella vasca di sgrassaggio alcalino per l'eliminazione delle impurità presenti sulla loro superficie. Le operazioni di sgrassaggio sono effettuate nelle vasche.



#### 10A. Lavaggio

Dopo l'operazione di sgrassaggio alcalino i semilavorati vengono sottoposti al lavaggio per pulirli dai residui delle lavorazioni precedenti; il lavaggio avviene all'interno di vasche che contengono acqua demineralizzata. Il lavaggio viene effettuato sia dopo le operazioni di sgrassaggio che dopo i trattamenti superficiali.

# 11. Trattamenti superficiali

Lo stabilimento Finmeccanica Divisione Aerostrutture di Nola presenta due linee di trattamenti superficiali denominate rispettivamente:

- Trattamenti superficiali Nola 1, comprendente anche la linea di fresatura chimica (fase 4) localizzata all'interno del fabbricato 5 e destinata essenzialmente ai trattamenti effettuati sulle lamiere (skin);
- Trattamenti superficiali Nola 2, localizzata all'interno del fabbricato 6 e destinata essenzialmente ai trattamenti sui particolari meccanici in alluminio e titanio.

Gli interventi relativi alla linea dei Trattamenti Superficiali di Nola 1 sono:

- Ampliamento delle fasi di decapaggio;
- Ampliamento delle fasi di sgrassaggio e sostituzione dello sgrassaggio con vapori di solvente;
- Introduzione trattamento di conversione chimica.

Gli interventi relativi alla linea dei Trattamenti Superficiali Nola 2 sono:

- Introduzione trattamento di conversione chimica;
- Introduzione processo di ossidazione anodica solfoborica;
- Ampliamento delle fasi di sgrassaggio alcalino;
- Introduzione del processo di ossidazione anodica solfotartarica, comprensivo dei seguenti trattamenti:
  - o Trattamento di decapaggio alcalino Etching alcalino;
  - o Trattamento di decapaggio acido alcalino Desmuting;
  - o Trattamento di ossidazione anodica solfo tartarica.

#### 12. Controlli ND

I particolari sottoposti ai trattamenti superficiali sia per la linea TTS Nola 1 che Nola 2 vengono sottoposti, al controllo non distruttivo, per verificare l'integrità del pezzo e l'eventuale presenza di "cricche" indotte dalle lavorazioni precedenti. In particolare i controlli effettuati sono:

- Controllo con liquidi penetranti fluorescente (LPF);
- Controllo con polveri.

# 13. Verniciatura

Tutte le lamiere in alluminio e i particolari in alluminio e titanio dopo le fasi di trattamento superficiale vengono sottoposti al trattamento di verniciatura.

Oltre alle cabine di verniciatura il progetto CISM prevede anche l'introduzione dell'impianto di Lucidatura Vagnone Boeri, trasferito dallo Stabilimento di Casoria. La lucidatura viene effettuata come attività di finitura solo su alcuni particolari, i cosiddetti Skin Quality provenienti dalla cabina di verniciatura di Nola 1.



#### 14. Montaggio

Le attività genericamente definite di "Montaggio Aeronautico" consistono nell'assemblaggio di "particolari" (se trattasi di piccole dimensioni) o di "complessivi" (aventi forme e dimensioni più grandi e complesse), atte a formare le varie strutture degli aeromobili. Tali strutture sono in gran parte costituite da materiali metallici (alluminio e sue leghe e titanio.).

Tale fase viene svolta all'interno del fabbricato 4, dove arrivano sia le lamiere che le componenti meccaniche necessarie per l'assemblaggio delle sezioni di aerostrutture realizzate dallo stabilimento; tale assemblaggio avviene sia mediante l'utilizzo di macchine a c/n numerico di ultima generazione, come le rivettatrici automatizzate "Recoules" e "Brotje", o come il sistema "S.A.F.A." (Sistema di Assemblaggio e Foratura Automatizzata) sia manualmente.

#### 15. Imballaggio e spedizione

Tale fase consiste in tutte le operazioni necessarie per la preparazione delle casse/containers per la spedizione dei pannelli, delle aerostrutture, dei longheroni e dei particolari. Si svolgono anche le operazioni di imballo e spedizione dei particolari aeronautici prodotti, congiuntamente alla necessaria documentazione.

## B.4. Consumi di prodotti

#### **B.4.1.** Materie prime utilizzate

Lo Stabilimento Finmeccanica Divisione Aerostrutture di Nola utilizza per le proprie attività materie prime e materie ausiliarie pericolose. In particolare le prime sono utilizzate nelle fasi di verniciatura delle lamiere, dei longheroni e degli altri particolari prodotti nello stabilimento, le seconde sono utilizzate nelle fasi di preparazione che precedono la verniciatura, oltre che nelle fasi di supporto dello Stabilimento, quale produzione di acqua tecnologica, trattamento delle acque reflue ecc.

Le sostanze/preparati pericolosi giungono all'interno dello Stabilimento confezionati sia in colli, che sfusi.

Le materie prime pericolose utilizzate nello Stabilimento sono rappresentate principalmente da sostanze/prodotti quali vernici, primer e sigillanti.

Le materie ausiliarie pericolose utilizzate nello Stabilimento sono rappresentate principalmente da:

- sostanze/preparati utilizzati per la preparazione dei bagni dei trattamenti superficiali (anidride cromica, deoxidizer, acido nitrico, acido fluoridrico, deoxalume, acido solforico, acido tartatico, detergenti alcalini, sodio solfuro, trietanolammina, ecc.);
- solventi (quali metiletilchetone, etilacetato e diestone) utilizzati per la pulizia delle superfici;
- lubrorefrigeranti e additivi utilizzati per le fasi di fresatura meccanica e preparazione lamiere;
- oli idraulici utilizzati per il funzionamento degli impianti;
- sostanze/preparati utilizzati per il funzionamento dei processi di supporto dello stabilimento, per produzione acqua tecnologica, depurazione acque reflue (acido cloridrico, idrossido di sodio, solfato ferroso, acido solforico, cloruro ferrico, ecc.).



Le materie prime pericolose, quali acidi, vernici, solventi e oli che vengono gestite in maniera conforme ai dettami della normativa vigente al fine di evitare incidenti che potrebbero arrecare danni all'ambiente e all'uomo. Le materie prime vengono conservate in condizioni idonee a ciascuna categoria di sostanze.

Tutte le sostanze in colli che giungono allo stabilimento vengono controllate prima dell'ingresso e del successivo stoccaggio in magazzino. I recipienti contenenti materiali pericolosi riportano un'etichetta conforme alla normativa in vigore. La movimentazione, il prelievo/travaso di un materiale pericoloso deve avvenire in contenitori opportunamente etichettati e specifici per la sostanza prelevata/travasata.

Le operazioni sopra citate, in particolare quelle relative alle sostanze che entrano nei processi di trattamento superficiale quali anidride cromica, deoxidizer e acido fluoridrico, Alodine 1200S, Deoxalume, oltre che alle sostanze stoccate all'interno dei serbatoi fuori terra (MEK, Acetato di etile, acido nitrico, acido cloridrico, tetracloroetilene) avvengono secondo i dettami di specifiche disposizioni operative.

I serbatoi contenenti sostanze pericolose sono:

- etichettati secondo i dettami della normativa vigente;
- dotati di bacino di contenimento di dimensioni idonee e cioè di capacità pari all'intero volume del serbatoio o in caso di bacino di contenimento comune a più serbatoi di capacità eguale alla terza parte di quella complessiva effettiva dei serbatoi stessi, in ogni caso, il bacino è di capacità pari a quella del più grande dei serbatoi incrementata del 10%, in modo tale da contenere eventuali sversamenti accidentali ed evitare che, in situazioni d'emergenza, si possano verificare condizioni d'inquinamento della matrice ambientale;
- la pavimentazione del bacino di contenimento e la superficie interna ed esterna del muro perimetrale sono impermeabilizzate mediante piastrellatura antiacido con trattamento antiacido delle fughe o mediante resina epossidica bicomponente
- per alcuni serbatoi all'interno del bacino di contenimento è presente un pozzetto di raccolta reflui provvisto di pompa di sentina comandata da un interruttore a galleggiante, per il rilancio di eventuali sversamenti all'impianto di depurazione.
- dotati di indicatore di livello a galleggiante, onde evitare traboccamenti in fase di carico;
- dotati di tubazione di sfiato per i vapori o valvola di sicurezza per i serbatoi contenenti sostanze infiammabili.

Le principali materie prime / sostanze pericolose utilizzate dallo Stabilimento Finmeccanica Divisione Aerostrutture di Nola nel corso dell'anno 2012 sono riportate in Tabella. In particolare, le quantità sono state stimate tenendo presente per i trattamenti superficiali i quantitativi di sostanze pericolose necessarie per la preparazione dei bagni delle nuove vasche, per i macchinari i quantitativi delle sostanze corrispondenti alla capacità dei serbatoi presenti sulle stesse e per i prodotti vernicianti considerando il quantitativo consumato nello stabilimento di Casoria nell'anno precedente.



# SCHEDA «F»: SOSTANZE, PREPARATI E MATERIE PRIME UTILIZZATI1

					Stato			Quantità annue utilizzate			
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	lmpianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	Anidride cromica/Acido cromico (925150160)	□ mp	serbatoi	11	S/L	T*, O, N Carc.Cat.1, Muta.Cat.2, Repr.Cat.3	R24/25, R26, R35, R42/43, R45, R46, R48/23, R50/53, R62, R9 H271, H301, H311, H330, H334, H340, H350, H372, H361f, H314, H410, H317	- triossido di cromo	2012	17.100	
1		⊠ ma	⊠ recipienti								kg
		□ ms	mobili								
2	2 Acido fluoridrico ☐ mp ☐ y ma	serbatoi	11		T⁺, C	R 26/27/28	- acido fluoridrico	2012	1.100	kg	
-		⊠ ma	□ recipienti		-	1,0	R35	- acido ildoridrico	2012	1.100	g

Mar.
-
70.
- 10
750

B10			Managarita Sant		C4-4-				Quantità a	annue utilizza	ite
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>5</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		☐ ms	mobili								
	Composto Disossidante	□ mp	serbatoi				R24/25, R26, R35, R42/43,			10.580	kg
3	(Deoxidizer 6 / 16) (926102096 –	⊠ ma	☑ recipienti mobili	11 - 4	L	T⁺, N	R45, R46, R48/23, R51/53, R62	triossido di cromo     acido fluoridrico	2012		
	926102098)	☐ ms	mobili								
	A side wiking	☐ mp	⊠ serbatoi					- acido nitrico	2012		
4	Acido nitrico (925150210 925150212)	⊠ ma	☐ recipienti	11 - 4	L	С	R35			26.110	kg
	ŕ	☐ ms	mobili								
	Idrossido di sodio	□ mp	⊠ serbatoi		L	С	R35		2012	829.280	
5	sol. 48-50% (925156258)	⊠ ma	recipienti mobili	4				- idrossido di sodio			kg
		□ ms									
	Sodio solfuro	□ mp	serbatoi		S/L	N, T, C	R50, R25, R31, R34	- disodio solfuro - sodio carbonato	2012	92.550	kg
6	(925156365)	⊠ ma	☑ recipienti mobili	4							
		□ ms									
	Trietanolammina	□ mp									
7	(927017109)	⊠ ma	recipienti mobili	4	L	Xi	R36/38	- dietanolammina	2012	138.039	I
		□ ms									
	Olio lubrificante	□ mp	serbatoi					- esteri sintetici			
8	Vanthus (922124215)	⊠ ma □ ms	recipienti mobili	6 - 7	L	Nessuna	Nessuna	- esteri sintetici - antiossidante fenolico	2012	270	kg
	Olio lubrificante	☐ mp	serbatoi								
9	Renolin HTF – Exidia H32		□ serbator     ☐ recipienti     ☐ serbator     ☐ serbator	6	L	Nessuna	Nessuna	- olio minerale di alta raffinazione	2012	8440	kg
	(922124174)	⊠ ma	mobili								

Mr.
Contract of the Contract of th
1
100.
700
98.0
_

Ν°	_		M - d - 1142 d:	Impianto/face	Stato			_	Quantità annue utilizzate			
progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]	
		□ ms										
	Olia Inhaifeanta	□ mp	☐ serbatoi									
10	Olio lubrificante Boelube	⊠ ma		3 - 6- 14	L	Nessuna	Nessuna	- nessuna sostanza pericolosa	2012	1026	1	
	(922894422)	☐ ms	mobili									
		□ mp	□ serbatoi									
11	Olio lubrificante Shell Sitala (922894425)	⊠ ma	☑ recipienti	6	L	Nessuna	R53/53	- 2-butil-benzo-isotiazoL-3-one - 3,3'-metilenbis 5- metilossazolidina - 2-amino-2-metilpropanolo - monoetanolammina	2012	89.987	kg	
		□ ms	mobili									
		□ mp	☐ serbatoi									
12	Argon liquido (923310930)	⊠ ma	□ recipienti	F	G	Nessuna	Ras Rfb	- argon liquido	2012	988	I	
	(====,	□ ms	mobili									
	Acido nitrico 0,1N	□ mp	☐ serbatoi		L	-	-	- acido nitrico	2012	5		
13	per laboratorio (924000240	⊠ ma	□ recipienti     □	F							I	
	924000040)	☐ ms	mobili									
	Alcool	□ mp	☐ serbatoi									
14	isopropilico	⊠ ma		F - 14	L	F, Xi	R11, R36, R67	- alcol isopropilico	2012	291	I	
	(925110605)	□ ms	mobili									
		☐ mp	serbatoi									
15	Cloruro di sodio (925156222)	⊠ ma	□ recipienti	F	s	Nessuna	Nessuna	- cloruro di sodio	2012	125	kg	
		☐ ms	mobili									
16	Metiletilchetone	□ mp		13	L	F, Xi	R11, R36, R66,	- butanone / metiletilchetone	2012	8500	kg	

Mar.
CTORN.
100
700.
-
700
- 10

NO			88 - d - 1:42 - d:		C4-4-				Quantità	annue utilizza	ate
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>5</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	(925113880)	⊠ ma	☐ recipienti				R67				
		☐ ms	mobili								
	Additivo	□ mp	serbatoi								
17	Toner 20 (925150320)	⊠ ma	□ recipienti     □	4 - 11	L	Nessuna	Nessuna	- potassio ferrocianuro	2012	450	kg
	(925150320)	□ ms	mobili								
	Antibatterico	☐ mp	serbatoi					5-cloro-2-metil-4-isotiazolin-3- one     2-metil-4-isotiazolin-3-one	2012		
18	Sinol AK (925156185)	⊠ ma	□ recipienti	6 - 7	. Г	С	R20/21/22, R34, R43			165	kg
	(323130103)	□ ms	mobili								
		□ mp	serbatoi								
	Detergente alcalino Turco	_					D00 D00 D04	tetraborato di sodio 10H20,     alcool grasso C12-C15 etossilato			
19	4215 (925157132)	⊠ ma	□ recipienti	5 - 10	L	Xi	R36, R60, R61	2-(2-butossietossi)etanolo     sodio metasilicato	2012	4.150	kg
		□ ms	mobili					oodio motasiisato			
	Mascherante AC	□ mp	□ serbatoi □ recipienti								
20	850 Aero D (925157240	⊠ ma		4	L	Xn, N	R40, R51, R53	- tetracloroetilene	2012	77933	1
	925157242 925157175)	□ ms	mobili								
	1	□ mp	serbatoi								
21	Lubrificante Bolelube70200	 ⊠ ma		3 – 6 – 14	L	Nessuna	Nessuna	- miscela complessa di	2012	210	kg
	(925157234 925157235)	☐ ms	recipienti mobili					isomeri			
	Liquido penetrante	□ mp	☐ serbatoi					- distillati (petrolio)			
22	fluorescente Ardrox 970P25E	⊠ ma	☑ recipienti	12	L	Xi	R36/38, R52/53	tensioattivi nonionici     etossilati	2012	1725	kg
	(925158106 925158108)	□ ms	mobili					- alcoli alifatici			
	Adesivo	⊠ mp	serbatoi	40		V: 11	R36, R38, R43,	- resine epossidiche	2012	47	
23	Scotch-weld (GA18471)	□ ma	□ recipienti	13	L	Xi, N	R51/53	- caolino	2012	17	kg

mar -
No.
700
70.
100
70%
788

N°			Mandalikh di	I	C4-4-				Quantità annue utilizzate			
progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>5</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]	
		□ ms	mobili									
		⊠ mp	serbatoi					- silicato di magnesio - toluene		235		
24	Protettivo Finition (GA26971)	□ ma	☑ recipienti	13	L	Xn	R20, R36/37/38, R43	bario solfato     biossido di titanio     metilisobutilchetone     resine epossidiche	2012		ı	
		□ ms						- Tesine epossidiche				
	Promotore di	⊠ mp	serbatoi				R11, R36/37/38		2012	368		
25	adesione PR148 AF (GA30558)	□ ma	☑ recipienti mobili	14	L	Xi, F		- butanone - acetato di etile			I	
		☐ ms										
	Epoxy primer 37035A (GE27805 GU27562)	⊠ mp	serbatoi	13	L	F, T, N	R11, R45, R20/21/22, R66, R51/53	- cromato di stronzio - acetato di n-butile - 4-Metil-pentan-2-one - butanone - xilene - etilbenzene	2012	589		
26		□ ma	☑ recipienti mobili								1	
		□ ms										
	Sigillante	⊠ mp	☐ serbatoi								сс	
27	ABP4-5141 DAN1186 (GF30543)	□ ma	☑ recipienti mobili	14	S	Nessuna	R52/53	- polimero polisolfuro	2012	264		
28	Diluente T609 (GG27807	⊠ mp	serbatoi	13	L	Xi	R36, R66, R67	- butanone/metiletilchetone	2012	133	I	

MIC.
- 1
- 1

NIO.			M - d - 1142 - d :		C4-4-				Quantità a	annue utilizza	nte
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	GT27612)	□ ma	⊠ recipienti mobili								
		⊠ mp	serbatoi								
29	Vernice Cetelon (GJ19156)	□ ma	☑ recipienti	14	S	-	R10, R67	- butilacetato - xilene	2012	2,4	It
		□ ms	mobili								
		⊠ mp	serbatoi					- etilbenzene - xilene			
30	Diluente 04919000 (GJ21111)	□ ma	⊠ recipienti	13 L	L	Xi	R36, R43, R66, R67	alcol terpenici     acetato di 1-metil 2- metossiletile     acetato di etile     butanone	2012	60	1
		□ ms	mobili								
		⊠ mp	serbatoi					- butanone			
31	Primer 10P4-2 (GL09808 A)	□ ma	□ recipienti	13	L	F, T	R11, R20/21/22, R36, R52/53, R45	cromato di stronzio     metilisobutilchetone     xilene     etilbenzene     cicloesanone	2012	1.097	1
		□ ms	mobili					- solfato di cadmio			
32	Smalto 16-F4-100 (GL17951)	⊠ mp	□ serbatoi □ recipienti	13	L	Xn, F	R11, R36, R43, R48/20, R52/53	acetato di 1-metil-2- metossietile     xilene     butossietanolo	2012	274	1
	(GL17951)	□ ma	mobili					- butanone/metiletilchetone			

MK.
76
- Th.
-
. 1

Ν°	_	_	Modalità di	Impianto/fase	Stato			_		annue utilizza	ite
progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	stoccaggio	di utilizzo	fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ms									
		⊠ mp	serbatoi					- cicloesanone			
33	Vernice PC-226 (GP18362)	□ ma	☑ recipienti	13	L	F, Xn	R11, R20	butanone     esametilene     diisocianato	2012	151	1
		☐ ms	mobili					- unsocianato			
		⊠ mp	serbatoi					- acetato di 1-metil-2-			
34	Smalto C 21/100 (GP27678 GR27679)	□ ma	☑ recipienti mobili	13	L	F, Xi	R10, R11, R36	metossietile - cicloesanone - acetato di n-butile - acido decanedioico - acetato di 2-metossipropile	2012	370	ı
		□ ms									
		□ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili								
35	Additivo Imaje 5191 (GR24109)	⊠ ma		ipienti 15	L	F, Xi	R11, R36/37	metiletilchetone	2012	11	L
	(0/12/100)	□ ms									
		□ mp	serbatoi								
36	Sigillante PR 1776 (GR30280)	⊠ ma	□ recipienti	14	S	Xn	R20/22	biossido di manganese	2012	393	kg
	,,	□ ms	mobili								
27	Epoxy primer	⊠ mp	serbatoi	13		F. T. M.	R11, R20/21/22, R36/38, R43,	- cromato di stronzio - eptan2one - metilisobutilchetone	2042	264	
37	10P20-44 (GT30451)	□ ma	☑ recipienti mobili	13	L	F, T, N	R45, R48/20, R51/53	bisfenolo A     acrilato     xilene     etilbenzene	2012	264	L

MK.
- 1
1

NO			Mandalikh di	l	C4-4-				Quantità a	annue utilizza	ate
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	lmpianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ms									
		⊠ mp	serbatoi					butanone/metiletilchetone     xilene			
38	Primer 463-12-8 fluid resistant (GU13435)	□ ma	☑ recipienti	13	L	T, F	R11, R45, R20/21/22	- cromato di calcio - butan-1-olo - 4 metilpentan-2-one - acetato di n-butile	2012	50	L
		□ ms						- acetato di Il-bune			
	VERNICE	⊠ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili					acetato di 1-metil-2- metossietile     acetato di isobutile     toluene     xilene     etilbenzene	2012	50	
39	Poliuretane curling solution PC-104	□ ma			L	F, Xn	R11, R20/21, R36				ı
	(GX13981)	□ ms						- emperizerie			
	DILUENTE	⊠ mp	serbatoi	serbatoi			R11, R36, R66, R67	butanone     acetato di 1-metil-2- metossietile     propan-2-olo     4-Metil-pentan-2-one	2012	3.175	
40	Thinner C 25/90 S 98022/000000 (GX20237)	□ ma	recipienti	13	L	F, Xi					I
	(3/120201)	☐ ms	mobili					Timosii peritani 2 ono			
	VERNICE	⊠ mp	serbatoi	13				- acetato di 1-metil-2-			
41	C 21/100 UVR white (GX30403)	□ ma	☑ recipienti		L	F, Xi	R36, R10, R52/53	- acetato di Finetin-2- metossietile - cicloesanone - acido decanedioico - acetato di 2-metossipropile	2012	50	1
		□ ms	mobili					assisted of 2 metodalproprie			

MIL.
756
-
75.
70.
التسرسا

B.10			M - d - 1143 - d :		04-4-				Quantità a	annue utilizza	ite
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
42	VERNICE Finition adher directe gris BAC 707 M9001 41252047 (GY20306)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	F, Xn	R20, R36/37/38, R43	toluene     bario solfato     biossido di titanio     4-metil-pentan-2-one     resine epossidiche	2012	2.982	1
43	VERNICE Comp II BMS 10- 103C TY I grade E (GY31135)	⊠ mp □ ma □ ms	serbatoi  recipienti mobili	13	L	F, Xi	R10, R67	diossido di titanio     idrocarburi aromatici     2-butossietanolo     1,2,4-trimetilbenzene	2012	302	I
44	VERNICE AC-131-BB (GZ31320)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	-	-	- trimetossisilene - metanolo	2012	457	I
45	Acido cloridrico per laboratorio (925110144 924000218)	□ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	F	L	С	R34, R37	- acido cloridrico	2012	99	I
46	Sodio cromato (925116210)	□ mp ⊠ ma □ ms	☐ serbatoi ☑ recipienti mobili	11	L	T, N	R49, R43, R50/53	- sodio cromato tetraidrato	2012	28	kg
47	Acetato di etile (925152524 925153632)	□ mp ⊠ ma □ ms	serbatoi recipienti mobili	13	L	F, Xi	R11, R36, R66, R67	- acetato di etile	2012	2500	kg
48	PRIMER 37002 (\$ 15/76) (GN20214)	⊠ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	F, T, N	R11, R45, R63, R20/21/22, R36/38, R43, R51/53	acetato di isobutilene     cromato di stronzio     toluene     xilene     acetato di 1-metil-2-     metossilene     etilbenzene	2012	162	I

mar.
The second
-
- 1
- 1
_

NO			Mandalikh di	lun minuta lfan a	C4-4-				Quantità	annue utilizza	ite	
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	lmpianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]	
		□ ms										
		⊠ mp	☐ serbatoi					- bisfenolo A - quarzo - toluene				
49	VERNICE 49 4222T16492 (GR17972)	□ ma		13	L	F, Xn, N	R11,R36/38, R40, R43, R48/20, R51/53, R63	resina epossidica     butanone     nafta solvente	2011	180	ı	
		☐ ms	mobili					eptan 2 one, 1,2,4     trimetilbenzene     acetato di n- butile				
		⊠ mp	⊠ mp □ serbatoi		L				2012	132		
	VERNICE Deshotane HS					Xi	R10, R43	- 1;2;4-trimetilbenzene - sebacato di bis() - acetato di n-butile - xilene - 2-eptanone - acetato di 1-metil-2-metossisilene				
50	topcoat 8351F26492E (GJ30529)	□ ma		13							I	
		□ ms	mobili						carbonato bis oxazolidine     biossido di titanio			
		□ mp	□ serbatoi									
51	Adesivo aims	⊠ ma		14 - 15	s	С	R21, R34, R43	- ammine alifatiche	2012	27.2	ı	
	(GL31058)	☐ ms	□ recipienti mobili						2012			
	RIVELATORE	□ mp	serbatoi					missola di sarbonata di				
52	Ardrox 9D 4A (pentrante a	⊠ ma	<b>S</b>	12	s	Nessuna	Nessuna	miscela di carbonato di magnesio     ossido di magnesio     biossido di     silicio e pentaeritriolo	2012	44	kg	
	polvere) (925158110)	□ ms	☑ recipienti mobili							77		

- 7	B.
ı	- T
	704
	700
Į	700
-	

									Quantità	annue utilizza	ite
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo <sup>4</sup>	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	DETERGENTE ALCALINO	□ mp	serbatoi					- potassio silicato			
53	Sprayeze turco np lt liquido (925157115)	⊠ ma	☑ recipienti	10	L	Nessuna	Nessuna	sodio carbonato     polialcossilato modificato     dipropilenglicoletere	2012	13.000	kg
	(	□ ms									
		☐ mp	serbatoi								
54	Graniglia sferica in acciaio	□ ma	☐ recipienti	9	S	Nessuna	Nessuna	- acciaio	2012	20.000	kg
		□ ms	mobili								
		☐ mp	serbatoi				R51/53, R45, R42/43,	- triossido di cromo			
55	Alodine 1500 (925150680)	⊠ ma	☑ recipienti mobili	11	L	T, N	R36/37/38, R23, R21/22, R46, R48/20	- esafluorozirconato(2-) di idrogeno	2012	100	1
		□ ms									
		☐ mp	serbatoi								
56	Metilene cloruro (925111798)	⊠ ma	□ recipienti		L	Xn	R40	- diclorometano	2012	41	I
		□ ms	mobili								
	Sviluppatore per	☐ mp	serbatoi	serbatoi			R12, R36, R66, R67	- GPL - propan-2-olo - acetone	2012	94	
57	liquido penetrante (925158124)	⊠ ma	□ recipienti	12	L	F+, Xi					kg
	(323130124)	□ ms	mobili					- decione			
58	INDURENTE Durcisseur 0613 06939000 (GR21678 GT21679)	⊠ mp	serbatoi	13	L	Xn	R20/21/22, R41, R37/38, R43,	tietilentetramina,     metanolo/alcol metilico     tridimetilamino metilfenolo     etilbenzene,	2012	515	
30		□ ma	☑ recipienti mobili	13	-	All	R10	N-(3-(trimetossisilil)     propil) etilendiammina,     xilene (miscela di isomeri),     1-butanolo	2012	313	

1	
ľ	Th
	-
	Tile.
	300
1	766
Ŀ	

B10			Mandaliki di	I	C4-4-				Quantità	annue utilizza	ate
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	lmpianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ms									
	VERNICE	⊠ mp	serbatoi					- cicloesanone - acetato di 1-metile-2- metossietile - acido decaneionico - solvente di stottard			
59	Aerodur ARC Grey BAC 707 (GN09606)	□ ma	☑ recipienti	13	L	Xi	R10, R36, R52/53		2012	72	1
		□ ms	mobili								
	VERNICE PU 66 8H Aluminium Ral (GP32234)	⊠ mp	☐ serbatoi					- mesitilene - nafta solvente (petrolio)			
60		□ ma	☑ recipienti	13	L	F, Xn	R20/21, R66	etilbenzene     butanone/metiletilchetone     acetato di n-butile     acetato di 1-metile-2- metossietile	2012	370	ı
		□ ms									
	Sigillante PR	⊠ mp	☐ serbatoi					- biossido di manganese			
61	1771 (GP30279 GN30278)	□ ma	☑ recipienti mobili	13	L	Xn	R20/22	- fenolo - acetato di etile	2012	1419	kg
	Sigillante PS 892	⊠ mp	serbatoi					- toluene - butanone			
62	(GF30305 GY30472)	□ ma	☑ recipienti mobili	13	L	F	R11, R52/53	metihylenesis (oxy) bis 2 cloroetano ridotto con solfuro di sodio	2012	1610	kg
		⊠ mp	serbatoi						2012	3084	
63	Silicone (927010310)	□ ma	☑ recipienti mobili	4	L	F	R11, R52/53	- acetossi silano			kg
		☐ ms									

Mar.
THE REAL PROPERTY.
786
700
98.
70%
198

					24.4				Quantità annue utilizzate		
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ mp	serbatoi	_	L						
64	Acetone (925110190)	⊠ ma	□ recipienti			-	-	- acetone	2012	53	ı
	, ,	☐ ms	mobili								
		□ mp	☐ serbatoi								
65	Ammonio Idrato (925110685)	⊠ ma		F	L	C, N	R34, R50	- ammoniaca	2012	12	ı
		□ ms	mobili								
		⊠ mp	serbatoi						2012		
66	Inchiostro (GY22057)	□ ma	□ recipienti	F	L	-	-	etilen glicole     alcool isopropilico		16	I
		☐ ms	mobili								
		⊠ mp	serbatoi								
67	Sigillante MC 780 (GU31098)	□ ma	□ recipienti     □	13	L	-	R52/53	- polisolfato polimero	2012	8.754	сс
		□ ms	mobili								
		⊠ mp	□ serbatoi □ recipienti	13 L		-	R10	- etilbenzene - metilisobutilchetone	2012	180	
68	Vernice (GH31412)	□ ma			L			- butanone - xilene			ı
		□ ms	mobili					- acetato di n-butile - biossido di titanio - acetato di 1- metil – 2 metossietile			
	Vernice	⊠ mp	serbatoi								
69	Aerowave 3003 (GH33078)	□ ma	□ recipienti	13	L	F	R10	- 5-metilesan-2-one	2012	6.060	1
	(0133076)	☐ ms	mobili								
		⊠ mp	☐ serbatoi					- bisfenolo F			
70	Vernice Aerowave 2001	□ ma		13	L	F	R10	- epicloridrina - resina epossidica - (epicloridrina) resina epossidica - 5-metilesan-2-one - cromato di stronzio	2012	12.476	ı
	(GH33299)	☐ ms	☑ recipienti mobili								

Mar.
CTORN.
100
700.
-
700
- 10

NO.					24.4				Quantità	annue utilizza	ite
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
71	DILUENTE 05809000 (GR27611)	⊠ mp	serbatoi	13	L	F, Xn	R20, R60	acetato di 1-metil-2- metossilene     acetato di n-butile     toluene	2012	92	ı
		□ ms									
	SIGILLANTE	⊠ mp	serbatoi					- polisulfuro polimero,		336	
72	MC780 B2 / MC780 Acceleratore (GF31699)	□ ma	☑ recipienti	13	L	N, Xn	Xn R52/53, R36/38, R20/22	<ul> <li>diossido di manganese,</li> <li>nonilfenolofosfato etossilato,</li> <li>idrossido di sodio</li> </ul>	2012		сс
	(01 31033)	☐ ms	mobili					- Idiossido di sodio			
		⊠ mp	□ serbatoi	13 i	L	Xn	R20, R36/37/38	dietiltoluidina,     dimetiltoluidina,     acido acrilico,     cumene idroperossido	2012	1	
73	SIGILLANTE (GM10761)	□ ma	⊠ recipienti								kg
		□ ms	mobili								
		⊠ mp	serbatoi					- bis(ortofosfato)di trizinco,			
74	Sigillante (GT30281)	□ ma		13	L	N	R51/53	ossido di zinco,     polimero1,2,3-trichloropropane et     1,1'-[methylenebis(oxy)]     bis (2-chloroethane)	2012	0,62	kg
		mobili mobili mobili	mobili					- reduit avec sulfure de sodium			
75	Sigillante	⊠ mp	serbatoi					- butanone - polymer1,2,3-trichloropropane et			
15	(GU28225)	□ ma	☑ recipienti mobili	13	L	F	R11	1,1'[methylenebis(oxy)]     Bis (2-chloroethane) reduit avec sulfure de sodium	2012	18	kg

MR.
Contract of the Contract of th
- The
100
786
1 1

N°			Mandalità di	I	Stato				Quantità a	annue utilizza	ite
progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ms									
		□ mp	serbatoi				R10, R66		2012	88	
76	Lubrificante Ardrox AV 15 (GP30245)	⊠ ma	☑ recipienti	-	L	-		- nafta, petrolio Hydrotreating, inibitore, cicloesanone			1
		□ ms	mobili								
		⊠ mp	□ serbatoi  13  ☑ recipienti mobili				R11, R45, R20/21/22, R66, R51/53	- cromato di stronzio,	2012	105	
77	Vernice PRIMER 37035A (GE26394)	□ ma		13	L	F, Xn, N Carc. Cat.2		acetato di n-butile,     4-Metil-pentan-2-one     butanone,     xilene,			1
		□ ms						- etilbenzene			
		⊠ mp	serbatoi			F, Xi	R36/38, R43, R52/53, R11	propilbenzene,     cumene,     trietilentetramina,     mesitilene,     etilbenzene,	2012	60	
78	Primer (GE30508)	□ ma	☑ recipienti	13	L			metanolo,     trimetilesametidiammina,     bisfenolo A,     nonilfenolo,     1,2,4trimetilbenzene,			ı
		□ ms	mobili					xilene,     1,3benzenedimetanammina,     butanolo,     alcol benzilico,     bisfenolo F			
79	Vernice (GH31990)	⊠ mp	serbatoi	13	L	F	R11, R42/43	Base: - acetato di 1-metil-2-metossietile, - acetato di n-butile, - xilene,	2012	60	I

mar.
PRIS.
70.
7
- 1

A10			14 - d - 114 2 - d 1		C4-4-				Quantità	annue utilizza	nte
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	lmpianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ma	⊠ recipienti mobili					butanone,     4-metil-pentan-2-one,     etilbenzene Cat:     hexamethylene diisocyanate,     oligomers,     acetato di 1-metil-2-metossietile,     esametilen-1,6- diisocianato,     acetato di 2-metossipropile			
80	Primer (GJ31991)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	F – T - N	R45, R63, R48/20, R36, R43, R66, R67, R51/53	- cromato di zinco e potassio - butanone - toluene - 1-metossi-2-propanolo - silicato di magnesio - biossido di titanio	2012	95	I
81	Primer P99 Wash Primer Yellow 5Lt (GK31992)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	F, Xn, Xi, N Carc. Cart.1	R11, R45 R22, R41, R37/38 R43, R67 R51/53	butanolo,     etanolo,     cromato di stronzio     butanone,     metanolo,     fenolo,     formaldeide	2012	78	ı
82	Vernice (GM30549)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	F, T	R11, R36, R45, R52/53, R67	butanone,     acetato di 1-metil-2-metossietile,     cromato di stronzio,     cicloesanone,     bismut vanadium oxide	2012	158	ı
83	Smalto (GN38574)	⊠ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	Xn	R10, R20	- poliester resin, - eptan-2-one, - diisobutilchetone, - 2-4 pentadione, - xilene, - 4,6 dimetileptan-2-one	2012	31	ı

mar.
The second
-
- 1
- 1
_

N°			Modalità di	Immianta/faca	Stata				Quantità a	annue utilizza	ite
progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ms									
		⊠ mp	□ serbatoi								
84	Vernice (GY30710)	□ ma	☑ recipienti	13	L	Xi	R10, R36, R52/53	acetato di 1-metil-2-metossietile,     cicloesanone,     acido decanedioico	2012	70	I
		☐ ms	mobili								
	O'aillanta	⊠ mp	serbatoi						2012	1502	
85	Sigillante AC-WB-LINE SEALER RED (925157185)	□ ma	☑ recipienti	13	L	-	-	- resine, - acqua - additivi			1
		☐ ms	mobili								
		□ mp	serbatoi			T* N. O	R45, R46, R60, R61, R8, R21, R25, R26, R34, R42/43, R48/23,	- bicromato di potassio	2012	1	
86	Bicromato di Potassio (925116152)	⊠ ma	□ recipienti	11	L	T*, N, O Car c . Cat. 2, Muta. Cat. 2, Repr. Cat. 2					kg
		□ ms	mobili			•	R50/53				
		□ mp	□ serbatoi								
87	Potassio Ioduro (924000320)	⊠ ma	□ recipienti	F	L	Xn	R36/37/38, R42/43	- ioduro di potassio	2012	26	kg
		□ ms	mobili								
88	Vernice Ardrox 305N (925157154)	⊠ mp	serbatoi	13	L	-	R10	- toluene, - propan-2-olo	2012	25	I

Mar.
THE REAL PROPERTY.
786
700
98.
70%
198

B10			Mandalikà di	l	64-4-				Quantità annue utilizzate		
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ ma	☑ recipienti mobili								
		□ mp	serbatoi								
89	Ardrox 9PR5 (925158118)	⊠ ma	⊠ recipienti	-	L	Xi, F+, N	R12, R50/53, R67, R38	- eptano, - GPL	2012	35	kg
		☐ ms	mobili								
		□ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili			T+, O, N	R45, R46, R60, R61, R8, R21, R25, R26, R34, R42/43, R48/23,				
90	Sodio Bicromato Biidrato (925156165)	⊠ ma		11	L	Car c . Cat. 2, Muta. Cat. 2, Repr. Cat. 2	R50/53 H272, H301, H330, H334, H340, H350, H360FD, H372, H314, H410, H312, H317	- sodio bicromato biidrato	2012	200	kg
		□ mp	serbatoi								
91	Idrossido di sodio 1N (924000262)	⊠ ma	☑ recipienti	-	L	С	R35 H314	- idrossido di sodio	2012	3	I
		□ ms	mobili								
	Sodio Tiosolfato (924000270)	□ mp	serbatoi								
92		⊠ ma	☑ recipienti	F	L	-	-	- sodio tiosolfato pentaidrato	2012	71	I
		☐ ms	MODIII								

No.
- A
- No.
1
التنيا

A10			14 - d - 114 2 - d 1	I	04-4-				Quantità	annue utilizza	ite
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	lmpianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
93	Diestone (925113895)	□ mp	serbatoi	14	L	-	R10, R67	1-metossi-2-propanolo,     acetato di 1-metil-2-metossietile,     naphte lourd petrole, Hydrotraite	2012	4740	ı
		□ ms									
	Turco Jet4	□ mp	□ serbatoi				R10,				
94	(925113870)	⊠ ma	⊠ recipienti mobili	5 - 10	L	Xn	R65, R66	- idrocarburo paraffinico	2012	110	I
		☐ mp	☐ serbatoi							9.000	
95	Anidride carbonica (923710815)	⊠ ma □ ms	recipienti mobili	-	S	Nessuna		- anidride carbonica	2012		Kg
	0:-:111-	⊠ mp	serbatoi								
96	Sigillante AC-370 B-2 (GK33301)	□ ma	☑ recipienti mobili	13	S	-	R52/53	- polisolfuro polimero	2012	6	Kg
	Olio protettivo	☐ mp	serbatoi					- diossido di carbonio			
97	contro la corrosione (922123490)	⊠ ma □ ms	☑ recipienti mobili	3-6-7-9- 14	L	F+	R12, R52/53, R66	distillato petrolio, frazione     Hydrotreating leggera     additivi	2012	88	Kg
	Olio Castrol	□ mp	serbatoi								
98	Vitalube AT15 (922124135)	⊠ ma □ ms	☑ recipienti mobili	3-6-7-9- 14	9- L	-	-	-	2012	60	I
99	Olio Idraulico FUCHS Renolin HTF 32-E	□ mp ⊠ ma	□ serbatoi ☑ recipienti	9 - 14	L	-	-	-	2012	580	kg

ML .
70.
-
46.
700

B10			B4 174 2		04-4-				Quantità	ite	
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>5</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	(922124142)	☐ ms	mobili								
	Olio Idraulico	☐ mp	serbatoi								
100	FUCHS Renolin HTF 46-E	⊠ ma	□ recipienti	3 – 6 - 8	L	-	-	- Olio minerale di alta raffinazione	2012	1340	kg
	(922124405)	□ ms	mobili								
	Lubrorefrigerante Emulsionabile	□ mp	serbatoi					- olio base estere			
101	Bic. Rhenus Flex	⊠ ma	⊠ recipienti	6	L	-	-	- emulgatori - additivi	2012	1620	L
	(922894450)	☐ ms	mobili								
	Lubrorefrigerante Emulsionabile	□ mp	serbatoi					- solfonato di sodio		260	
102	Rhenus FU U 50T	⊠ ma	⊠ recipienti		L	-	-	alcoletossilati     4.4'metilenbisossaziona	2012		L
	(922894460)	☐ ms	mobili								
	Clie in Dembele	☐ mp									
103	Elio in Bombole (922124460)	⊠ ma	recipienti mobili	F	L	-	H280	- elio	2012	8-10	Nm³
		☐ ms									
	Acido Solforico	☐ mp	serbatoi			-	H314	- acido solforico	2012	50	1
104	(924000245)	⊠ ma	na ⊠ recipienti	ipienti F L	L						
		☐ ms									
	Idrossido di sodio	☐ mp	serbatoi								
105	(924000260)	⊠ ma	□ recipienti mobili	F	L	-	H314	- idrossido di sodio	2012	20	I
		□ ms									
	Pennarello per ritocchi Alodine	□ mp	serbatoi								
106	1132 (925150672)	⊠ ma	☑ recipienti mobili	14 - 15	L	Т	R45, R52/53	- tris(cromato) di dicromo	2012	147	Nr.
	(920100012)	□ ms					Baa Bus 5 :-				
107	Alodine 600 (925150673)	□ mp	serbatoi	11	s	Т	R23, R45, R46, R60, R61.	dicromato di potassio     dicromato di sodio	2012	30	kg
	(320100010)	⊠ ma	□ recipienti				R42/43, R48/20,	- esafluorozirconato di potassio			

Mar.
CTORN.
100
700.
-
700
- 10

N°			B4 114 2		Chaha				Quantità	annue utilizza	ite
progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo <sup>4</sup>	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>5</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		☐ ms	mobili				R52/53				
		☐ mp	serbatoi			R23, R45, R46,	- dicromato di potassio				
108	108 Alodine 600 (925150673)	⊠ ma	□ recipienti	11	L-S	Т	R60, R61. R42/43, R48/20,	dicromato di potassio     dicromato di sodio     esafluorozirconato di potassio	2012	30	1
		□ ms	mobili				R52/53	- esandorozircoriato di potassio			
		□ mp	☐ serbatoi				R26, R45, R46, R24/25, R48/23,	triossido di cromo     esacianoferrato di dipotassio			
109	Alodine 1200S (925150677)	⊠ ma	□ recipienti	11	S	T+, O, N	R35, R62, R42/43, R8, R32,	fluoruro di sodio     esafluorozirconato di dispotassio	2012	35	kg
		☐ ms	mobili				R50/53	- tetrafluoroborato di potassio			
		□ mp	☐ serbatoi						2012	860	
110	CO2 (925150677)	⊠ ma	□ recipienti	С	S	-	-	- anidride carbonica			kg
		☐ ms	mobili								
		□ mp	☐ serbatoi	14 - 15				- alcool benzilico		55	
111	Sverniciatore (925157155)	⊠ ma	□ recipienti		L	Xn	R20/22	nafta aromatica 15C     ammoniaca sol.	2012		kg
		☐ ms	ns mobili					- Diolo acetilenico			
	Silicone Pattex	☐ mp	serbatoi	14 - 15	L	-	-	- alcool benzilico - nafta aromatica 15C - ammoniaca sol.	2012	660	
112	pro (927010311)	⊠ ma	⊠ recipienti								kg
	(	☐ ms	mobili					- Diolo acetilenico			
	Sigillante MIL – S	⊠ mp	serbatoi				B B B	Cat. - Propan-2-olo			
113	- 38249 (GA28586)	□ ma	⊠ recipienti	13	L	Xi - F	R36, R11, R66, R67	- Butanone Base	2012	5	kg
	(3,12333)	☐ ms	mobili					- butanone - metilisobutilchetone			
	B	⊠ mp	serbatoi					- metossipropanolo			kg
114	Primer MC 115 (GH31701)	□ ma	☑ recipienti	13	L	Xi	R10, R41, R67	metilpropan-1-olo     composti organici del titanio	2012	2,5	
		☐ ms	mobili					- 5-metilesan-2-one			
115	Sigillante AMS 3277	⊠ mp	serbatoi	13	L	Xi - N	R51/53, R43,	Base - amminopropiltrietossilano	2012	2,03	kg
	(GH32840)	□ ma	□ recipienti     □		_		R36/38	Cat.		_,==	9

The second
-
75.
1

NO			84 - d - 1;42 - d;	lun minuta lfan a	C4-4-				Quantità annue utilizzate				
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>5</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]		
		□ ms	mobili					- bisfenolo-A-epicloridrina - resine epossidiche					
116	Vernice AIMS 04- 04-007 (GJ39182)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	-	R10	- acetato di n-butile - xilene - butanone - 4-metil-pentan-2-one - etilbenzene	2012	70	ı		
117	Adesivo (GL18461)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	Xn, F	R11, R66, R36, R67, R40, R52/53	- metiletilchetone - carbonato di calcio - diossido di titanio - ossido di zinco - alcool isopropilico - triossido di diantimonio	2012	3	kg		
118	Primer AC.160 (GM33915)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	-	-	- amminopropiltrietossilano	2012	0,65	kg		
119	Lubrificante VV- P-236 Vaseline (GP14979)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi ☑ recipienti mobili	13 – 14 - 15	L	-	-	- distillati del petrolio	2012	12	kg		
120	Primer (GP30704)	⊠ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	13	L	F, Xn, Xi, T, N	R11, R20, R37/38, R41, R45, R43, R51/53	Cat propan-2-olo - butan-1-olo - toluene - acido fosforico Base - propan-2-olo - cromato di zinco - toluene - acetato di isobutile - butan-1-olo - fenolo	2012	85	I		

The second
-
75.
1

NIO			M - d - 1743 - d :		Stato			Quantità a	annue utilizza	ite	
N° progr.	Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>3</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		⊠ mp	□ serbatoi								
121	Adesivo ASN- B73650 (GR32184)	□ ma	☑ recipienti	13	L	Xi	R43, R36/38	-metacrilato di isobutile - idrossietile metacrilato - acido acetico	2012	0,85	kg
		☐ ms	THOUSE .								
		⊠ mp	□ serbatoi □ recipienti	13 ☑ recipienti				- propan-2-olo	2012	0,5	
122	Activateur 31 (GT32185)	□ ma			L	Xi, F	R36, R11, R67				kg
		□ ms									
		⊠ mp	serbatoi				R21/22, R36/38, R68, R43, R51/53, R34	Parte A - bisfenolo a – epicloridrina-resine epossidiche - alluminio in polvere Parte B - Tetraetilenpentammina - Bis(aminopropyl)piperazine - ammina polipolietilene	2012	0,34	
123	Adesivo LMA- ML111 (GY32478)	□ ma	☑ recipienti	13	L	Xn,N, C					kg
		□ ms	mobili					tetraazetetradecamethylenediamine			
	Lauriana in In I	⊠ mp	serbatoi	1-3-4-5-							
124	Lamiere in leghe di alluminio	□ ma	recipienti mobili	11 – 13 – 14 – 15	S	Nessuna	Nessuna	- Alluminio e sue leghe leggere	2012	4052	nr



Giunta Regionale della Campania - Area Generale di Coordinamento Ecologia - Settore Provinciale Ecologia di Napoli

Γ										Quantità annue utilizzate			
N° progr.		Descrizione <sup>2</sup>	Tipologia <sup>8</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo⁴	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>6</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]	
	125	Particolari meccanici in leghe di alluminio e titanio	⊠ mp □ ma □ ms	serbatoi recipienti mobili	1-6-7-8- 9-10-11- 12-13-14- 15	Ø	Nessuna	Nessuna	- Titanio	2012	18435	nr	



Nella tabella seguente si riporta la stima dei quantitativi delle sostanze/ preparati pericolosi presenti in stabilimento a seguito dell'introduzione delle modifiche oggetto della istanza di modifica della Autorizzazione Integrata Ambientale. Le quantità sono state stimate tenendo presente per i trattamenti superficiali i quantitativi di sostanze pericolose necessarie per la preparazione dei bagni delle nuove vasche, per i macchinari i quantitativi delle sostanze corrispondenti alla capacità dei serbatoi presenti sulle stesse e per i prodotti vernicianti considerando il quantitativo consumato nello Stabilimento di Casoria nell'anno precedente

Я	
F	Th
П	- Table
П	46.
П	- 10

	Descrizione <sup>6</sup>	_	Modalità di stoccaggio	lunnianta/faaa	04-4-				Quantità	annue utilizz	ate
N° progr.		Tipologia <sup>7</sup>		Impianto/fase di utilizzo <sup>8</sup>	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>9</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	Turco Sprayeze NP-LT	□ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili	5A – 10A – 8A					-	11930	
1		⊠ ma			L	-	-	potassio silicato     sodio carbonato     alcool C12-15     etossilato			ı
		□ ms									
		□ mp	serbatoi					- tetraborato di sodio 10 H20,			
2	Turco 4215 NC-LT	⊠ ma	□ recipienti mobili	5A – 8A	L	Xi	R36, R60, R61	- alcool grasso C12- C15 etossilato - 2-(2-butossietossi) etanolo	-	6400	kg
		□ ms						- sodio metasilicato			

mar.
PRIS.
70.
7
- 1

		_	Modalità di	Impianto/fase	Stato			_	Quantità	annue utilizz	ate
N° progr.	Descrizione <sup>6</sup>	Tipologia <sup>7</sup>	stoccaggio	di utilizzo <sup>8</sup>	fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>9</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
3	Deoxalume	□ mp □ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	11A	L	Xn, C	R 22 – R34	acido solforico     bifloruro di ammonio     ammonio molibdato	-	12000	kg
4	Acido Tartarico	□ mp ☑ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	11A	L	Xi	R36	- acido tartarico	-	968	kg
5	Acido Solforico	□ mp ☑ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	11A	L	С	R35	- acido solforico	-	2500	kg
6	Alodine 1200S	□ mp ☑ ma □ ms	□ serbatoi □ recipienti mobili	11A	Polvere	T+, N, O	R 50/53, 48/23, 42/43, 24/25 62, 46, 45, 35, 26, 9	triossido di cromo     esacianoferrato di tripotassio	-	2055	kg
7	Acido borico	□ mp	□ serbatoi □ recipienti mobili	11A	Polvere	Т	R60, R61	- acido borico	-	120	kg

The second
-
75.
1

			NA alalish di	Incuisones (force	04-4-				Quantità	annue utilizz	ate
N° progr.	Descrizione <sup>6</sup>	Tipologia <sup>7</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo <sup>8</sup>	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>9</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		☐ ms									
		⊠ mp	☐ serbatoi				R11, R20/21/22,				
8	Prodotti vernicianti	□ ma	□ recipienti	13A	L	F, T, N	R36, R45, R48/20/22, R51/53	-	-	23300	1
		□ ms	mobili								
		□ mp	serbatoi								
9	Acido nitrico	⊠ ma	⊠ recipienti	11A	L	С	R35	- acido nitrico	-	21120	kg
		□ ms	mobili								
		□ mp	⊠ serbatoi			-	R52/53		-	1300	L
10	Olio idraulico Agip OSO 68	⊠ ma	recipienti	3A – 4A – 7A	L			- miscela di idrocarburi			
		□ ms	mobili								
		□ mp	⊠ serbatoi								
11	Olio idraulico Agip OSO 32	⊠ ma	□ recipienti	3A – 2 - 4A – 7A	L	-	R52/53	- miscela di idrocarburi	-	1290	L
		□ ms	mobili								
12	Olio idraulico ISO VG 46	□ mp	⊠ serbatoi	3A – 4A – 7A	L	-	R52/53	- miscela di idrocarburi	-	4700	L

1	
	7
	- 10
	- 1
	الته

			Madalità di	Inspirants/foos	Ctata				Quantità	annue utilizz	ate
N° progr.	Descrizione <sup>6</sup>	Tipologia <sup>7</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo <sup>8</sup>	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>9</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		⊠ ma	☐ recipienti								
		□ ms	mobili								
		□ mp									
13	Olio idraulico ISO VG 32	⊠ ma	recipienti	3A – 4A – 7A	L	-	R52/53	- miscela di idrocarburi	-	8000	L
		□ ms	mobili								
	Olio idraulico AGIP OSO	□ mp	□ recipienti mobili	3A – 4A – 7A							
14		⊠ ma			L	-	R52/53	- miscela di idrocarburi	-	21250	L
		□ ms									
		□ mp	serbatoi	3A – 4A	L	-	R52/53				
15	Lubrorefrigerante	⊠ ma	□ recipienti     □ recipienti					- miscela di idrocarburi	-	2.200	ı
		□ ms	mobili								
		□ mp	serbatoi								
16	SMUT GO	⊠ ma	□ recipienti     □	11A	L	C, Xn	R35, R20/21/22	acido nitrico     tris(fosfato ) di ferro     nitrato di potassio     bifloruro di sodio	-	2750	kg
		☐ ms	mobili								

MIC.
- 1
- 1

	Descrizione <sup>6</sup>	Tipologia <sup>7</sup>	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase	Stato			_	Quantità	annue utilizz	ate
N° progr.				di utilizzo <sup>8</sup>	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R / H	Composizione <sup>9</sup>	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		□ mp	serbatoi								
17	Turco Aluminetch	⊠ ma		11A	L	C, Xi	R35, R41	idrossido di sodio     ortofosfato trisodico     gluconato di sodio     tensioattivi	-	440	kg
		□ ms	mobili								

Materie prime utilizzate per il funzionamento degli impianti generali

	Jimo dimeza	,		Ŭ,					Quantità a	annue utiliz	zate
N° progr.	Descrizione	Tipologia	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R	Composizione	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
	Polietettrolita	☐ mp	serbatoi					- polielettrolita			
1	anionico in polvere	⊠ ma	□ recipienti	Α	L	Nessuna	Nessuna	anionico in	2012	200	kg
	Celklar F854A	☐ ms	mobili					polvere			
	Inibitore di	☐ mp	serbatoi								
2	corrosione Celnox B724/SC	⊠ ma	□ recipienti     □	В	L	Xi	R41	- soda caustica	2012	1000	kg
		□ ms	mobili								
	Antincrostante Celkerse D411	☐ mp	serbatoi	E				- acido cloridrico			
3		⊠ ma	⊠ recipienti mobili		L	С	R34	<ul> <li>acido polialchilenfosfoni</li> </ul>	2012	13600	kg
		□ ms						co			
		☐ mp	serbatoi		L	Xi	R41				
4	Inibitore di corrosione	⊠ ma	□ recipienti     □	С				- soda caustica	2012	400	kg
	Celnox B724/SR	□ ms	mobili								
		□ mp	serbatoi								
5	Coadiuvante di clorazione	⊠ ma		С		Nessuna	Nessuna	- alcool grasso etossilato	2012	200	kg
,	ciorazione Celkerse X694	□ ms	recipienti mobili	Ü	L	Nessuna	Nessuna		2012	200	кg

Mar.
THE REAL PROPERTY.
46.
100
700
790
_
- 10

									Quantità a	annue utiliz	zate
N° progr.	Descrizione	Tipologia	Modalità di stoccaggio	Impianto/fase di utilizzo	Stato fisico	Etichettatura	Frasi R	Composizione	[anno di riferimento]	[quantità]	[u.m.]
		☐ mp	serbatoi								
6	Antincrostante Celkron T561	⊠ ma □ ms	□ recipienti mobili	С	L	С	R35, R41	- acido solforico	2012	250	kg
		☐ mp	serbatoi								
7	Sodio idrossido	⊠ ma	M::	E	L	С	R35	- idrossido di sodio	2012	112.280	Kg
	soluzione	□ ms	☑ recipienti mobili			Ü	1100	in soluzione	2012	772.200	.vg
	Sodio	□ mp	serbatoi								
8	metabisolfito in	⊠ ma	□ recipienti	A	S	Xn	R22, R31, R41	- sodio metabisofito	2012	0	kg
	polvere	☐ ms	mobili								
	Sodio bisolfito	□ mp									
9	soluzione al30% in	⊠ ma	☐ recipienti	A	L	Xn	R22, R31, R41	- sodio metabisolfito	2012	214850	kg
	peso	□ ms	mobili								
		☐ mp	serbatoi								
10	Sodio ipoclorito soluzione	⊠ ma	□ recipienti     □	E	L	С	R31, R34	<ul> <li>sodio ipoclorito soluzione</li> </ul>	2012	1870	kg
		□ ms	mobili								
	A side elecidare	☐ mp									
11	Acido cloridrico sol.30-32% w/w	⊠ ma	recipienti	E	L	С	R34, R37	- acido cloridrico sol. 30-32% w/w	2012	79550	kg
		□ ms	mobili								
	Celkelan D420	□ mp	serbatoi								
12	D422	⊠ ma	☑ recipienti	E	L	С	R36/38	- acido citrico	2012	0	kg
		□ ms	mobili								
		□ mp	serbatoi					- N.Cocco -1.3-			
13	Celkelan K665	⊠ ma	recipienti	E	L	C, N	R22, R35, R50	- N.Cocco -1,3- diamminopropano	2012	100	kg
	☐ ms		mobili								
14	Calce idrata	□ mp		A	s	Xi	R36/37/38	- ossido di calcio	2012	8.500	kg
	Sures function	⊠ ma	☐ recipienti		J	- 11	1,00,01,00	cooled at certific	2012	3.300	g

 $\sum$ 

### **B.5.** Produzione di energia

Lo stabilimento è alimentato da Eni S.p.A. mediante una linea interrata MT (20 KV, 5 MVA, 50 Hz, potenza di corto circuito dichiarata di 550 MVA, corrente di guasto verso terra di 600 A, tempo di intervento delle protezioni 1,15 s) che si attesta nella cabina elettrica denominata cabina Enel (CE), posizionata nella zona N-O dello stabilimento.

La linea si attesta nel quadro CE-QMT01 che presenta:

- un interruttore/sezionatore di arrivo linea;
- un interruttore/sezionatore di partenza verso la cabina CTS;
- una sezione di risalita e misure.

Dal quadro CE-QMT01 parte una linea 2 x (3x1x240) interrata a 80 cm circa di profondità, protetta da uno strato di sabbia sovrastato di mattoni, con posa a trifoglio1 (cavi tipo RG7H1R $\Box$ 15/20 KV), che alimenta il quadro CS-QMT01 ubicato in cabina CTS posizionata in prossimità delle centrali tecnologiche.

Dal quadro CS-QMT01 vengono alimentati radialmente (in MT), in condizioni di funzionamento ordinario, i quadri:

- C1-QMT01 ubicato in cabina CT1 (CASA Fabbricazione);
- C2-QMT01 ubicato in cabina CT2 (CASA Montaggio);
- C3-QMT01ubicato in cabina CT3 (CAM);
- C4-QMT01 ubicato in cabina CT4 (CAM);
- CA-QMT01 ubicato in cabina CTA (centrali tecnologiche-depurazione reflui)

Sono presenti ulteriori due cabine elettriche (una a servizio della cabina di verniciatura ed una a servizio del forno Novac) che ricevono alimentazione rispettivamente dalle cabine elettriche CT2 e CT1.

La trasformazione MT/bt avviene attraverso 25 trasformatori 20/0.4 KV-1250 KV/ADyn 11 + 1 trasformatore 20/04 KV-630 KVA Dyn 11, tutti con isolamento in resina e neutro messo a terra.

I quadri di bassa tensione QBT alimentano con una rete di distribuzione 3F+N+PE di tipo TN-S, i quadri di distribuzione secondaria (QDS), che a loro volta vanno ad alimentare i quadri di distribuzione terminale (QDT) e quadro di comando motori (MPS). Tale rete e definita rete normale o PN.

I Quadri QBT (escluso il quadro CA-QBT01 alimentano inoltre dei gruppi statici di continuità (UPS), che a loro volta alimentano utenze privilegiate (hardware della rete informatica, illuminazione di emergenza), e che realizzano una distribuzione a neutro isolato (IT) mediante un trasformatore di isolamento posizionato nello stesso gruppo. La rete alimentata da tali gruppi è definita Rete stabilizzata o PS.



La potenza massima a disposizione dello stabilimento a (20KV) e di 15 MW + il 25% di picco.

La potenza attualmente installata nello stabilimento è di 32,1 MVA (somma algebrica delle potenze apparenti dei trasformatori).

Al fine di razionalizzare i consumi energetici si adottano pratiche di buona tecnica quali l'azionamento a velocità variabile dei motori elettrici (inverter), l'installazione di motori ad alta efficienza (pratica attuata per la rete di circolazione dell'acqua surriscaldata e per la centrale di produzione di aria compressa) e la realizzazione di PLC per il controllo dei sistemi di illuminazione.



# SCHEDA «O»: ENERGIA

	SCHEDA "O". ENERGIA													
	Ar	nno di riferir	nento	2012										
	Sezione O.1: UNITÀ DI PRODUZIONE <sup>1</sup>													
		Cambi			ENERGIA TE	RMICA	EN	IERGIA ELETTRI	CA					
Impianto/ fase di provenienza <sup>2</sup> Codice dispositivo e descrizione <sup>3</sup>		ustibile zato⁴	Potenza termica di	Energia Prodotta	Quota dell'energia prodotta ceduta a	Potenza elettrica	Energia prodotta	Quota dell'energia prodotta						
provenienza		Tipo	Quantità	combustione (kW) <sup>5</sup>	(MWh)	terzi (MWh)	nominale <sup>6</sup> (kVA)	(MWh)	ceduta a terzi (MWh)					
В	Caldaia Therma 1			11.630		-	-	-	-					
В	Caldaia Therma 2		5.063.977	11.630	51.045	-	-	-	-					
В	Caldaia Therma 3	metano		11.630		-	-	-	-					
В	Caldaia Bono 1		230.181	3.488	2.320	-	-	-	-					
В	Caldaia Bono 2		230.101	3.488	2.320	-	-	-	-					
			TOTALE	41.866	53.365									

Energia acquisita dall'esterno	Quantità (MWh)	Altre informazioni
Energia elettrica	39.096,140	<sup>7</sup> Tensione di consegna: 20.000 V, potenza disponibile: 18.750,00 kW

Giunta Regionale della Campania - Area Generale di Coordinamento Ecologia - Settore Provinciale Ecologia di Napoli

Anno di riferimento	2012	
	Se	zione O.2: UNITÀ DI CONSUMO <sup>8</sup>

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>9</sup>	Descrizione	1	rgia ter umata		1	rgia ele umata (		Prodotto principale della fase <sup>10</sup>		Consumo termico specifico (kWh/unità)		5	sumo elettrico specifico kWh/unità)	
4	Ricezione materiali e				30,120			Ricezione delle materie prime e ausiliarie da						
1 magazzino Logistica (fabbricato 6)		□м	ПС	□s	□м	ПС	⊠s	utilizzare nel processo produttivo	□м	□с	□s	□М	□с	□s
2	Impianti per trasporto automatizzato:					411,366	3	Movimentazione materie prime e ausiliarie da						
3 carriponte, trasferitore navette (fabbricato 5)		□м	□c	□ S	□М	□c	⊠s	utilizzare nel processo produttivo	□М	□c	□s	□М	□c	_ s
3	Macchine contornatrici Jobs e relativo impianto					625,27	7	Lamiere semilavorate destinate alle fasi						
3	di aspirazione (fabbricato 5)	□м	ПС	□s	□м	С	⊠s	successive di lavorazione	□м	□с	□s	□м	□с	□s
3	Presse finalizzate allo strech-forming delle					329,093	3	Lamiere semilavorate destinate alle fasi						
3	lamiere (fabbricato 5)	□м	С	□ S	□М	С	⊠s	successive di lavorazione	□М	□c	□s	□М	□c	□s
	Macchine per la formatura per					246,820	)	Lamiere semilavorate						
lamie	calandratura delle lamiere (fabbricato 5)	□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	destinate alle fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□м	□с	□s

16.
- 1
1

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>9</sup>	Descrizione	1	rgia ter umata (		1	Energia elettrica consumata (MWh)		Prodotto principale della fase <sup>10</sup>	Consumo termico specifico (kWh/unità)		5	ettrico o :à)		
3	Macchina piegatrice/cesoia							Lamiere semilavorate destinate alle fasi						
3	"Schiavi" (fabbricato 5)	□м	□c	□s	□м	С	⊠s	successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□c	□s
	Macchina per applicazione pellicola					82,273	3	Lamiere semilavorate						
3	protettiva "RTM" (fabbricato 5)	□м	ПС	□ s	□м	С	⊠s	destinate alle fasi successive di lavorazione	□м	ПС	□s	М	ПС	□s
	Forno Novac per trattamento termico				1	.898,61	13	Lamiere semilavorate						
3	prima della formatura per sterchi-forming (fabbricato 5)	□м	□c	□ S	□м	□c	⊠s	destinate alle fasi successive di lavorazione	□М	□c	□s	□М	□c	□s
4 - 5 - 11 - 12	TS Nola 1 –		26.482			674,64	1	Lamiere semilavorate destinate alle fasi						
4-5-11-12	Trattamenti superficiali Nola 1	□м	ПС	⊠s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□м	□с	□s	□м	□с	□s
6	Macchine di fresatura a c/n "Gantry"				4	.778,17	77	Particolari meccanici semilavorati destinati alle		•				
0	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□м	С	□s
	Macchine di fresatura a				2	2.847,920		Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
	c/n FMS (fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□с	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	□с	□s
6	Macchine profilatrici "Saimp"				1	1.316,372		Particolari meccanici semilavorati destinati alle						

The same
-
46.
700

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>9</sup>	Descrizione		gia ter ımata (			rgia ele umata (		Prodotto principale della fase <sup>10</sup>	Consumo termico specifico (kWh/unita)			Consumo elettrico specifico (kWh/unità)		
	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	ПС	□s
6	Macchine affilatrici					131,63	7	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
6	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	□c	□s
6	Macchine di fresatura meccanica di tipo					312,63	В	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
	tradizionale (fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s
6	Macchine di piccolo taglio					131,63	7	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s
6	Macchine di fresatura a c/n ad alta velocità		-			748,898	В	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
Ů	"Jobs Linx" (fabbricato 6)	□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	□с	□s
6	Carriponte fresatura meccanica					316,436		Movimentazione dei particolari oggetto di						
Ü	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м			fresatura meccanica a c/n/	□м	□c	□s	□М	□c	□s
6	Macchine fresatrici a c/n "Makino"					949,30	7	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						

16.
- 1
1

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>9</sup>	Descrizione		gia ter ımata (			gia ele ımata (		Prodotto principale della fase <sup>10</sup>	Consumo termico specifico (kWh/unità)			Consumo elettrico specifico (kWh/unità)		
	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□М	С	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s		С	□s
7	Macchine per l'attività di aggiustaggio					16,455		Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
	meccanico (fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□с	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□c	□s
8	Forno Ferré per trattamenti termici				2	.109,27	70	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
0	Nola 2 (fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□с	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s
9	Macchine pallinatrici (fabbricato 6)					582,827	7	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
9		□м	С	□s	□М	С	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	□с	□s
10 – 11 – 12 -	TS Nola 2 –Trattamenti		4.535			411,366	3	Particolari meccanici semilavorati destinati alle						
13	superficiali Nola 2	□м	□с	⊠s	□м	□с	⊠s	fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	□с	□s
13	Cabine di verniciatura A380 e Avio Sistem		1.423					Lamiere semilavorate destinate alle fasi						
1	Nola 2	□м	□c	⊠s	□м	□с	□s	successive di lavorazione	□м	□с	□s	□М	□c	□s
14	Cabine di verniciatura area finiture e		-		1974,558			Sezioni di aerostrutture destinate alla spedizione al						

16.
- 1
1

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>9</sup>	Descrizione		gia ter ımata		1	rgia ele umata (		Prodotto principale della fase <sup>10</sup>		sumo ter ico (kWl		9	umo ele specific Wh/unit	0
	spedizioni (fabbricato 4)	□м	□с	□s	□м	С	⊠s	cliente finale	□ M	□с	□ s	М	С	□ s
14	Macchine di rivetta tura automatizzata "Recoules"		-					Sezioni di aerostrutture destinate alle fasi						
14	(fabbricato 4)spedizioni (fabbricato 4)	□м	□с	□s	□м	С	⊠s	successive di lavorazione	□М	С	□s	□М	□с	□s
14	Macchine di rivettatura automatizzata "Brotje"		-			411,366	6	Sezioni di aerostrutture destinate alle fasi						
14	(fabbricato 4)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	successive di lavorazione	□М	c	□s	□М	□c	□s
14	Macchine di rivetta tura automatizzata		-			658,186	6	Sezioni di aerostrutture destinate alle fasi						
14	(impianto S.A.F.A.) (fabbricato 4)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	successive di lavorazione	□М	С	□s	□м	□с	□s
14 - 15	Carriponte per la movimentazione dei		-			65.819	)	Sezioni di aerostrutture destinate alle fasi						
14-13	particolari (fabbricato 4)	□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□М	□с	□s	□М	□с	□s
F	Macchine di misura sala "DEA"		-			131.637		Collaudo area lavorazioni		_				
1	(fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□c	⊠s	meccaniche	□М	С	□s	□М	□с	□s
F	Macchine Laboratorio		-			32,909	)	Collaudo area lavorazioni meccaniche						

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>9</sup>	Descrizione		gia ter ımata (					Prodotto principale della fase <sup>10</sup>		Consumo termico specifico (kWh/unità		cnacifica		
		□м	СС	□s	□М	□с	⊠s		□ M	□с	□s	□М	□с	□s
A – B – C – D –	Energia elettrica impiegata per il		19		6	6138,850		Alimentazione impianti						
E-H-I-L	funzionamento degli impianti generali	□м	□с	⊠s	□М	□с	⊠s	generali	□М	□с	□s	□М	□с	□s
B Energia impiegata per			19.211	9.211		1431,284		Riscaldamento ambienti di						
В	riscaldamento	□M □C ⊠S □M □C ⊠S		lavoro	□М	□c	□ s	□М	С	□s				
	Energia elettrica		24		7	7415,140		Illuminazione ambienti di						
1	impiegata per illuminazione	□м	□с	⊠s	□м	□с	⊠s	lavoro ed aree esterne	□м	□с	□s	□м	□с	□s
т	OTALI <sup>11</sup>		53.365		3	9.096,1	40							



Al fine di sopperire alla richiesta di incremento di potenza elettrica installata per i nuovi impianti (FASE II) sono stati eseguiti interventi per recuperare parte di tale potenza dalle cabine elettriche MT/bt esistenti, anche in seguito alla dismissione di alcuni impianti esistenti e non più utilizzati. Gli interventi sono i seguenti:

- Sostituzione di trasformatori e modifica dei quadri elettrici e delle interconnessioni MT/bt delle cabine elettriche CT4 e CT2 L'intervento prevede la sostituzione di alcuni trasformatori in resina con macchine a basse perdite di taglia 2000 kVA, incluso l'adeguamento delle protezioni MT a monte, delle interconnessioni MT/bt oltre che dei Power Center di cabina.
- Modifica dei quadri di bassa tensione della cabina CT3. L'intervento prevede modifiche ai Power Center di cabina per inserire ulteriori interruttori di partenza per la realizzazione di nuove alimentazioni a partire dai quadri esistenti.
- Adeguamento e riutilizzo della cabina CTN "Forno". La cabina è equipaggiata con n. 3 trasformatori da 1250 kVA, funzionanti in parallelo. Il potenziamento consiste nell'installazione sul quadro generale di bassa tensione esistente di un nuovo interruttore. Dalla cabina viene derivata una linea di alimentazione a servizio del nuovo quadro QBT02, del fabbricato 5, dal quale partirà l'alimentazione per la Dufieux.
- Adeguamento della distribuzione elettrica in bassa tensione. Gli impianti di distribuzione elettrica in bassa tensione saranno modificati al fine di consentire l'alimentazione delle nuove utenze.
- Si prevede di impiegare ove possibile condotti sbarre distributivi, per facilitare la connessione di sottoquadri di zona o di quadri macchina. Ove ciò non fosse realizzabile, o non conveniente dal punto di vista economico, si effettueranno connessioni in cavo a partire dai Power Center di cabina o dai quadri periferici esistenti opportunamente ampliati.
- Controllo dell'energia reattiva. Si prevede che l'insieme dei macchinari di prossima installazione abbia un fattore di potenza o cos(φ), complessivo compreso tra 0.85 ed 1, con conseguente assorbimento di energia reattiva dalla rete MT. Tale energia, oltre a rappresentare una perdita, poiché non produce lavoro utile ma incrementa la corrente nelle linee producendo una inutile dissipazione di energia, se corrispondente ad un cos(φ) minore di 0.9 innesca l'applicazione di penali da parte dell'Ente Distributore dell'energia elettrica. Per evitare riduzioni del fattore di potenza ora raggiunto, saranno effettuate campagne di misura a livello delle cabine elettriche considerando che sono già installati presso le medesime cabine dei gruppi di rifasamento automatici in grado di migliorare il valore di cos(φ), e qualora questi non bastassero si potenzieranno le batterie di condensatori in relazione al dato di energia reattiva ed all'obiettivo da raggiungere.



Stima consumi di energia dovuti agli interventi oggetto di modifica:

# Sezione O.2: UNITÀ DI CONSUMO<sup>12</sup>

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>13</sup>	Descrizione	co	gia ter nsuma stimata (MWh)	ata a	Energia elettrica consumata stimata (MWh)		ata a	Prodotto principale della fase <sup>14</sup>	Consumo termico specifico (kWh/unità)			Consumo elettrico specifico (kWh/unità)		
11A – 5A	TS Nola 1 – Ampliamento	866		312			Lamiere destinate alle fasi							
11A – 5A	Trattamenti superficiali (fabbricato 5)	□М	□c	⊠s	□М	□с	⊠s	successive di lavorazione	□М	□c	□s	□М	□C	□s
444 404	TS Nola 2 – Ampliamento		546			312		Particolari meccanici semilavorati e lamiere di						
11A - 10A	11A – 10A Trattamenti superficiali (fabbricato 6)		□c	⊠s	□м	С	⊠s	piccole dimensioni destinati alle fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□c	□s
8A	Cella Trattamenti Termici – Impianto di		221			152		Particolari semilavorati destinati alle fasi						
OA.	Sgrassaggio (fabbricato 6)	□ M	□c	⊠s	□М	С	⊠s	successive di lavorazione	□М	□c	□s	□М	□c	□ S
8A	Cella Trattamenti Termici – Forni di		387			671		Particolari semilavorati destinati alle fasi						
OA	trattamento (fabbricato 6)		□с	⊠s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□м	□с	□s	□м	□с	□s
8A	Cella Trattamenti Termici – Magazzino				412			Particolari semilavorati destinati alle fasi						

в	K.			
п	w.	ķ.		
	м	B.		
	- 3		k.	
		я	iik.	
		- 1	98	b.
			3	

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>13</sup>	Descrizione	co	rgia teri onsuma stimata (MWh)	ita	co	Energia elettrica consumata Prodotto prir stimata (MWh)		Prodotto principale della Consumo termico specifico (kWh/unità)					pecific	umo elettrico pecifico Wh/unità)		
	frigo e movimentazione (fabbricato 6)	□м	□c	□s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s		
4A	Fresatura Meccanica - Dufieux		-			1500		Lamiere destinate alle fasi								
4A	(fabbricato 5)	□м	□c	□s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□c	□s		
13A	Verniciatura Nola 1		1.463			808		Longheroni destinati alle fasi successive di								
IJA	(fabbricato 4-5)	□М	□c	⊠s	□М	□c	⊠s	lavorazione	□М	□c	□s	□М	□c	□s		
13A	Verniciatura A321		3.658			1067		Lamiere destinate alle fasi								
IJA	(fabbricato 4)	□м	□c	⊠s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□c	□s		
13A	Impianto di verniciatura Nola 2		2.103			808		Particolari meccanici destinati alle fasi								
13A	(fabbricato 6)	□М	□c	⊠s	□М	□c	⊠s	successive di lavorazione	□М	□c	□s	□М	□c	□s		
13A	Lucidatura					192		Finitura degli Skin Quality								
IJA	(fabbricato 5)	□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	per le fasi successive	□м	□с	□s	□М	□с	□s		
2	Profilatrici Griglio					112		Preparazione profilati destinati alle fasi								
2	(fabbricato 6)	□М	□c	□s	□м	□c			□М	□c	□s	□М	□c	□s		

100	K.			_
-79	ь.			
	ч	ь.		
	4		Ŀ.	
		۹	B.	
			षा	ь

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>13</sup>	Descrizione	cc	rgia ter onsuma stimata (MWh)	nta 1	co	Energia elettrica consumata stimata (MWh)		Prodotto principale della fase <sup>14</sup>		Consumo termico specifico (kWh/unità)		chacitica		
3A	Presse a stiramento					790,4		Preparazione longheroni e						
3A	(fabbricato 6)	□м	ПС	□ s	□м	□c	⊠s	ordinate destinati alle fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□c	□s
3A	Presse a vescica ASEA					1384		Preparazione longheroni e ordinate destinati alle fasi						
3A	(fabbricato 6)	□м	□с	□s	□м	ПС	⊠s	successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s
24	Presse INNSE		•			1107		Preparazione longheroni e ordinate destinati alle fasi					•	
3A	(fabbricato 6)			successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s				
0.4	Presse oleodinamiche					1636		Preparazione particolari					•	
3A	(fabbricato 6)	□м	□с	□s	□м	ПС	⊠s	destinati alle fasi successive di lavorazione	□м	□c	□s	□М	□с	□s
	Macchine contornatrici		•	•		174		Preparazione particolari		•			•	
3A	(fabbricato 6)	□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	destinati alle fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	□м	□с	□s
	Macchine di fresatura e		•			314	•	Preparazione particolari		•			•	
3A	spianatura (fabbricato 6)	□м	□с	□ S	□м	□с	⊠s	destinati alle fasi successive di lavorazione	□м	□с	□s	М	□с	□s
3A	Calandra (fabbricato 6)					72		Preparazione particolari destinati alle fasi		•	•			•

Fase/attività significative o gruppi di esse <sup>13</sup>	Descrizione	stimata stimata (MWh) (MWh)		consumata Prodotto principale della Consumo termico specifico (kWh/unità) (MWh)					umo elettrico specifico Wh/unità)					
		□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	□М	□с	□s	□М	□c	□s
7A	Macchine di aggiustaggio					150,4		Preparazione particolari meccanici destinati alle fasi						
7.4	meccanico (fabbricato 5)	□м	□с	□s	□м	□с	⊠s	successive di lavorazione	М	□с	□s	□М	□с	□s
Т	OTALI <sup>15</sup>		9.495			11.974								

ALTRE INFORMAZIONI						
Energia elettrica (MWh) <sup>16</sup>	Tensione di consegna: 20.000 V, potenza disponibile: 18.750,00 kW					
Energia termica (MWh) <sup>17</sup>	Tipo: acqua surriscaldata Temperatura: 140 °C Provenienza: centrale termica dello stabilimento Portata complessiva al primo rilancio dell'acqua surriscaldata: 900 mc/h.					



# **B.6.** Approvvigionamento idrico

L'impianto utilizza acqua potabile dall'acquedotto comunale e acqua non potabile prelevata da 4 pozzi presenti all'interno dell'area dell'impianto.

L'acqua prelevata dall'acquedotto viene utilizzata per uso sanitario/alimentare, mentre l'acqua non potabile prelevata dai pozzi viene impiegata per usi industriali, per l'irrigazione e altri utilizzi domestici diversi da quello alimentare.

Si riporta di seguito il quantitativo di acqua prelevata nel 2012 dallo Stabilimento e i relativi utilizzi in percentuale:

Fonto	Volume acqu	a totale annuo	Consumo med	lio giornaliero
Fonte	Potabile (m3)	Non potabile (m3)	Potabile (m3)	Non potabile (m3)
Acquedotto	130053	-	535	-
Pozzo 1		0	-	-
Pozzo 2	-	112660	-	464
Pozzo 3	-	2334	-	10
Pozzo 4	-	495981	-	2041
TOTALE	130053	610975	535	2515

## B.6.1. Rete di distribuzione acqua da pozzo

I pozzi interni allo stabilimento utilizzati quali fonti di approvvigionamento per l'acqua tecnologica sono collegati ai seguenti sottoinsiemi di accumulo, pompaggio, trattamento e distribuzione delle acque:

- Sistema di accumulo, pompaggio e distribuzione dell'acqua antincendio;
- Sistema di accumulo, pompaggio e distribuzione dell'acqua industriale;
- Sistema di accumulo, pompaggio e distribuzione dell'acqua per uso civili;
- Sistema di accumulo, pompaggio e distribuzione dell'acqua per irrigazione.

Ai fini industriali nello Stabilimento si utilizza acqua di pozzo cui sono applicati i seguenti trattamenti: deferrizzazione/demanganizzazione, osmosi, demineralizzazione.

# 7

# **QUADRO AMBIENTALE**

#### B.7. EMISSIONI IN ATMOSFERA E SISTEMI DI CONTENIMENTO

Nello Stabilimento sono presenti 55 punti di emissione in atmosfera, di cui 46 autorizzati con D.D.R. n. 342 del 29/12/2011, n. 2 autorizzati con D.D.R. n. 342 del 29/12/2011 e da modificare a seguito della modifica sostanziale e n. 7 punti di nuova introduzione. Le emissioni di inquinanti prodotte dal Complesso sono dovute solo ad alcune fasi/attività indicate nel diagramma di flusso.

Dalle attività di preparazione lamiere/profilati (fase 3) che coinvolge essenzialmente lavorazioni di riscaldamento di natura meccanica si generano le emissioni relative alle macchine contornatrici Jobs caratterizzate come inquinanti dalla presenza di polveri e sostanze organiche correlate alla presenza di nebbie oleose che si generano nel processo di utilizzo di oli lubrorefrigeranti.

Dal processo di fresatura chimica (**fase 4**) si generano le emissioni prodotte: dalle vasche di Fresatura chimica e decapaggio post fresatura, caratterizzate come inquinanti gassosi dalla presenza di cromo, trietanolammina e ossidi di azoto; dalla vasca di mascheratura e dai forni di mascheratura caratterizzate come inquinante da tetracloroetilene e dalle vasche di sgrassaggio alcalino, caratterizzate dalla presenza di ossidi di sodio.

Dal processo di sgrassaggio (fasi 5-5A e 10-10A) si generano le emissioni provenienti dai bagni contenuti nelle vasche di sgrassaggio presenti nella linea dei trattamenti superficiali di Nola 1 e Nola 2 caratterizzate da ossidi di sodio.

Dal processo di sgrossatura e fresatura meccanica (fase 6) si generano le emissioni in atmosfera dovute: alle operazioni di rettifica caratterizzate come inquinanti da polveri e sostanze organiche derivanti dalla presenza di nebbie oleose; alle operazioni di affilatura utensili caratterizzate come inquinanti dalla presenza di polveri; all'utilizzo delle macchine FMS caratterizzate come inquinanti dalla presenza di polveri e sostanze organiche derivanti dalla presenza di nebbie oleose; all'impianto di pompe da vuoto asservite ai circuiti da vuoto degli impianti delle macchine fresatrici a c/n. Tali emissioni presentano come inquinante polveri e sostanze organiche derivanti dalla presenza di nebbie oleose.

Dai trattamenti termici (fase 8-8A) fase si generano emissioni in atmosfera dovute: al forno di trattamento termico Novac caratterizzata dalla emissione come inquinante di polveri; agli effluenti gassosi provenienti dalla sezione di sgrassaggio della Cella Trattamenti Termici e ai vapori prodotti dall'immersione delle cariche nella vasche di spegnimento dei trattamenti termici.

Dalla **fase 9** che coinvolge essenzialmente lavorazioni di riscaldamento natura meccanica si generano le emissioni relative alle macchine pallinatrici e alla macchina sabbiatrice caratterizzate come inquinanti dalla presenza di polveri.

Dai processi delle linee dei trattamenti superficiali (fase 11-11A) si generano emissioni di vapori provenienti dai bagni presenti nelle vasche di ossidazione anodica cromica, solforica e tartarica, disossidazione, passivazione del titanio, decapaggio nitrico fluoridrico, etching alcalino, desmuting, conversione chimica colorata, decapaggio con deoxalume. Tali emissioni sono caratterizzate dagli inquinanti presenti nei bagni stessi, quali CrVI, HF, Ossidi di Azoto.

Ż

Dalla **fase 12** si generano le emissioni provenienti dalle vasche del processo di ispezione con penetranti caratterizzate dalla presenza di polveri.

Dalle attività di verniciatura (fase 13-13A) si generano le emissioni in atmosfera che derivano dall'overspray che si produce durante l'applicazione della vernice, le stesse sono caratterizzate dalla presenza di inquinanti quali polveri, sostanze organiche volatili e cromo VI.

Le emissioni in atmosfera che derivano dall'impianto di depurazione (**fase A–A1**) degli scarichi idrici sono dovute alla captazione delle fumane provenienti dalle vasche di reazione, dai batch di ossidazione e riduzione e dai serbatoi di stoccaggio dei prodotti chimici.

Si riporta in tabella 29 il riepilogo dei punti di emissione, il riferimento alle fasi del diagramma di flusso e l'indicazione dell'origine dell'effluente gassoso, la portata autorizzata, i valori stimati o eventualmente misurati, oltre ai dati relativi agli inquinanti emessi. Infine, con riferimento al numero

potenziale di ore/giorno di funzionamento dell'impianto, per ogni inquinante sono indicati: il limite prescritto nella pregressa autorizzazione, la concentrazione (mg/Nm3) e il flusso di massa (g/h) misurati nel più recente autocontrollo effettuato sul punto di emissione e il metodo utilizzato per effettuare le analisi. Mentre in Tabella 30, si riportano i dati relativi alle emissioni introdotte a seguito della realizzazione del Progetto CISM.

Si riporta il quadro delle emissioni esistenti con identificazione dei dati emissivi relativi alla campagna di autocontrolli effettuata nel mese di dicembre 2012:

MIK.
The same
-
- TO.
- 10
76
-

Sezione L	1: EMISSIONI											
		Reparto/fase/			Portata	Nm³/h1		1	Inquina	nti		
N° camino	Posizione Amm.va	blocco/linea di provenien- za	Impianto/macchinario che genera l'emissione	SIGLA im- pianto di ab- battimento	Autorizzata	Misurata	Tipologia	Conc. [mg/Nm <sup>3</sup> ]	Soglia rilev. [g/h]	Ore di funz.to	Dati autoco Conc. [mg/Nm <sup>3</sup> ]	ntrolli 2012 Flusso di massa [g/h]
E1	А	13	Verniciatura cabina AVIO SYSTEM	1	102000	100745,5	Polveri Cromo VI (come Cr) C.O.T. (come C)	3 1 75	- ≥ 5	8	0,5 < 0,01 20,7	50,4 < 1,0 2085,4
E2	А	13	Verniciatura cabina AVIO SYSTEM	1	102000	101444,6	Polveri Cromo VI (come Cr) C.O.T. (come C)	3 1 75	- ≥ 5	8	0,6 < 0,01 21,6	60,9 < 1,0 2191,2
E3	А	4	Fresatura chimica vasche N. 19 e 21	2	75000	43372,1	Cromo VI (come Cr) Trietanolammina Ossidi di azoto	1 20 1500	5 ≥ 100 -	24	< 0,01 < 0,1 1,4	< 0,4 < 4,0 60,7
E4	А	4	Forno per maschera- tura n. 26	-	2000	1207	Tetracloroetilene	20	≥ 100	24	Camino non	in esercizio
E5	А	4	Mascheratura - Ca- bina 24 Bis - Forno n 25	4	65000	62301,4	Tetracloroetilene	20	≥100	24	17,5	1090,3
E6(1)					CAMIN	O ELIMINAT	O					
E7	А	11	Trattamenti superficiali Nola 1, vasche n. 02, 04, 05, 08	2	55000	21537,6	Cromo VI (come Cr) Fluoruri (come HF)	1 5	≥ 5 ≥ 50	24	< 0,01 < 0,5	< 0,2 < 10,8
			, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,				Ossidi di azoto	1500	-		1,2	25,8
			Trattamenti superfi-				Cromo VI (come Cr)	1	≥ 5		< 0,01	< 0,5
E8	Α	11	ciali Nola 1, vasche n. 11, 13	2	55000	53138,7	Fluoruri (come HF)	5	≥ 50	24	< 0,5	< 26,6
							Ossidi di azoto	1500	-		2,7	143,5
							Polveri	3	-		0,2	21,2
E9	Α	13	Cabina verniciatura automatizzata 118	1	150000	105875,7	Cromo VI (come Cr)	1	≥ 5	8	< 0,01	< 1,1
							C.O.T. (come C)	75	-		7,5	794,1
			Cabina verniciatura				Polveri Cromo VI	3	-		0,2	22,6
E10	Α	13	automatizzata 119 Forni di essicazione 120 e 121	1	150000	112925,9	(come Cr)	1 75	≥ 5	8	< 0,01	< 1,1 926,0
			120 € 121				C.O.T. (come C)	75	-		8,2	920,0

/

		Demorto/foce/			Portata	Mm3/h1			Inquina	nti		
	Posizione	Reparto/fase/ blocco/linea	Impianto/macchinario	SIGLA im-	Portata	Nm 7nj		Lin	niti		Dati autoco	ntrolli 2012
N° camino	Amm.va	di provenien- za	che genera l'emissione	pianto di ab- battimento	Autorizzata	Misurata	Tipologia	Conc. [mg/Nm <sup>3</sup> ]	Soglia rilev. [g/h]	Ore di funz.to	Conc. [mg/Nm3]	Flusso di massa [g/h]
E11	А	В	Caldaia servizi gene- rali - Caldaia Therma N 157	8	16000	10662,5	Ossidi di azoto	250	-	24	80,9	862,3
E12	Α	В	Caldaia servizi gene- rali - Caldaia Therma N 156	8	16000	10505,0	Ossidi di azoto	250	-	24	71,5	751,1
E13	Α	В	Caldaia servizi gene- rali - Caldaia Therma N 155	8	16000	10639,4	Ossidi di azoto	250	-	24	65,8	700,1
							Cromo VI (come Cr)	1	≥ 5		< 0,01	< 0,2
E14(2)	А	11	Trattamenti Superficiali Nola 2	2	55000	19577,1	Fluoruri (come HF)	5	≥ 50	24	< 0,5	< 9,8
							Ossidi di azoto	1500	-		1,3	25,5
							Polveri	3	-		1,2	56,4
E15a	А	13	Verniciatura manua- le - Cabina di verni-	1	60000	47027,1	Cromo VI (come Cr)	1	≥ 5	16	< 0,01	< 0,5
			ciatura Technoplants				S.O.V. espresse come C.O.T. ( C)	75	-		7,2	338,6
E15b	А	13	Verniciatura manua- le - Cabina di verni- ciatura Technoplants (forno)	-	12000	11255,8	S.O.V. espresse come C.O.T. (C)	50	-	16	4,1	46,1
E16	А	3	Trattamenti termici (Forno Novac)	-	10000	9868.4	Polveri	50	≥ 500	4	< 0,1	< 1,5
E17	А	3	Contornatrici Jobs	3	4000	3320,7	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	0,4 < 0,01	1,3 < 0,03
E18	А	N	Rettificatrice	5	1000	666,5	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	4	< 0,1 < 0,01	< 0,07 < 0,007
E19	А	В	Cabina distribuzione metano – Caldaie di preriscaldamento	-	600	565,9	Ossidi di azoto	250	-	24	31,9	18,1
E20	Α	6	Affilatura utensili	5	4200	3481,6	Polveri	50	≥ 500	2	0,1	0,3
E21	А	9	Pallinatrice PANG- BORN ES 803	5	15000	13741,6	Polveri	50	≥ 500	8	0,9	12,4
E22	А	9	Pallinatrice PANG- BORN ES 8031	5	12000	12039,1	Polveri	50	≥ 500	8	0,9	10,8
E23	А	9	Pallinatrice PANG- BORN ES 804	5	12000	11636,2	Polveri	50	≥ 500	8	0,7	8,1
E24	А	8	Trattamenti termici (Forno Ferrè)	-	8000	5783,4	Polveri	50	≥ 500	4	0,3	1,7

No.
1
100
- 1
التسريسا
100

		Demonto/foco/				2			Inquina	nti		
	Posizione	Reparto/fase/ blocco/linea	Impianto/macchinario che genera l'emissione	SIGLA im- pianto di ab- battimento	Portata	[Nm³/h]		Lin	niti		Dati autoco	ntrolli 2012
N° camino	Amm.va	di provenien- za			Autorizzata	Misurata	Tipologia	Conc. [mg/Nm3]	Soglia rilev. [g/h]	Ore di funz.to	Conc. [mg/Nm3]	Flusso di massa [g/h]
E25	А	6	F.M.S Henry Filter	-	8000	9619,2	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	0,1 < 0,01	1,0 < 0,1
E26	А	6	F.M.S Henry Filter	-	12500	8907,1	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	0,4 < 0,01	3,6 < 0,1
E27	А	6	F.M.S Fresatrici FMS	6	6000	3792,8	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	0,4 0,04	1,5 0,2
E28	А	6	F.M.S Fresatrici FMS	6	6000	3900,7	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	0,5 0,08	2,0 0,3
E29	А	6	F.M.S Fresatrici FMS	6	6000	3148,7	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	0,7 0,05	2,2 0,2
E30	А	6	Pompe da vuoto	7	2000	1596,2	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	< 0,1 < 0,01	< 0,2 < 0,02
E31	А	6	Pompe da vuoto	5	5040	4708,8	Polveri S.O.V. totali	50 -	≥ 500 -	16	< 0,1 < 0,01	< 0,5 < 0,05
E37	Impianti e atti-		Ricambi aria mensa									
E38	vità di cui		Ricambi aria mensa									
E39	all'art. 272		Ricambi aria mensa									
E40	comma 1		Ricambi aria mensa									
E41	D.Lgs. 152/06 Parte V Allega- to IV		Ricambi aria Infermeria									
E42	Non soggetti		Laboratorio chimico									
E43	ad autorizza-		Laboratorio chimico									
E44	zione ai sensi dell'art. 269 comma 14 let- tera i D.Lgs. 152/06		Laboratorio chimico									
E45	A	4	Fresatura chimica (vasche n. 19.1 – 21.1)	2	75000	47814,8	Cromo VI (come Cr) Trietanolammina Ossidi di azoto	1 20 1500	5 ≥ 100	24	< 0,01 < 0,1 1,3	< 0,5 < 4,8 62,2
E46	Α	В	Caldaia Bono	8	5500	4860,4	Ossidi di azoto	250	-	24	41	199,3
E47	Α	В	Caldaia Bono	8	5500	4971,5	Ossidi di azoto	250	-	24	35	174
							Polveri	50	≥ 500		0,8	0,7
E48	А	N	Saldatura	9	1800	900,8	S.O.V. Totali			1	0,3	0,27
							Ossidi di azoto	500	≥ 5000		0,3	0,3

# Giunta Regionale della Campania - Area Generale di Coordinamento Ecologia - Settore Provinciale Ecologia di Napoli

	Reparto/fase/ Impients/maschingsia SICI A imp					Nm2/b1		Inquinanti				
	Posizione	blocco/linea	Impianto/macchinario	SIGLA im-	Fortata	Portata [Nm3/h]		Lin	Limiti		Dati autocontrolli 2012	
N° camino	Amm.va	di provenien-	che genera l'emissione	pianto di ab- battimento	Autorizzata	Misurata	Tipologia	Conc. [mg/Nm3]	Soglia rilev. [g/h]	Ore di funz.to	Conc. [mg/Nm3]	Flusso di massa [g/h]
							Polveri	3	-		0,70	43,0
E49	А	13	Verniciatura - Cabina di verniciatura Tech-	10	63000	61407,6	Cromo VI (come Cr)	1	≥ 5	16	< 0,01	< 0,6
			noplants				S.O.V. espresse come C.O.T. ( C)	75	-		12,2	749,2
E50	Α	9	Pallinatrice WHEE- LABRATOR VB 14251	5	15000	13299,3	Polveri	50	≥ 500	8	1,0	13,3
E51	А	9	Sabbiatrice PRO- MECO ENGINEE- RING TIPO CS 150	5	3500	3014,8	Polveri	50	≥ 500	8	2,7	8,1
E52	А	11 - 12	Trattamenti superfi- ciali - Ispezione pe- netrante a polvere	5	10000	8801,8	Polveri	50	≥ 500	16	1,2	10,6



Si riporta il quadro delle nuove emissioni introdotte a seguito della realizzazione del CISM:

Sezion	e L.1: EMIS	SIONI										
		Reparto/fase/	Impianto/		Portata	[Nm <sup>3</sup> /h]			Inquinan	ti		
N°	Posizione Amm.va	blocco/linea di	macchinario che ge-	SIGLA impianto	Fortata	[INIII /II]			niti	Ore di	Dati e	missivi
		provenienza	nera l'emissione	di abbattimento	Autorizzata	Progetto	Tipologia	Concentr. [mg/Nm3]	Soglia rile- vanza [g/h]	funz.t o	Concentr. [mg/Nm3]	Flusso di massa [g/h]
		11A – Tratta-	Vasche 1-101-102-				Fluoruri (come HF)	5	50		<3	
E6N	N	menti superfi-	16-28-30 (ex 7bis)	2		70000	Cromo VI (Cr)	1	5	24	<0,5	
		ciali Nola 1	Cabina 17				Ossidi di zolfo	500	5000		<100	
							Ossidi di azoto	1500	-		<100	
		11A – Tratta-				55000	Fluoruri (come HF)	5	50		<3	
E14N	I A	menti superfi- ciali Nola 2	Vasche di trattamento (tutte)	2	55000		Cromo VI (come Cr)	1	5	24	<0,5	
							Ossidi di zolfo	500	5000		<100	
							Ossidi di azoto	1500	-		<100	
	N	13A – Vernicia-	Impianto verniciatura particolari (cabina	1			Polveri Totali	3	100		1,76	96,8
E53		tura Nola 2				55000	Cromo VI (Cr)	1	5	16	0,071	3,92
		luia Noia Z	Aero System)				C.O.T. (come C)	75			8,52	469
E54	N	8A – Tratta- menti termici Nola 2	mici sgrassaggio	2		40000	Alcalinità (come Na <sub>2</sub> O)			24	<3	
							Polveri totali	50	≥ 500	2-1	<2	
E55A							Polveri totali	3	100		0,0459	9,4
- B E56A	N	13A – Vernicia- tura Nola 1	Cabina verniciatura A321 (cabina	10 Filtrazione a		51250 cad. 205000	Cromo IV, come Cromo	1	5	16	0,0186	0,381
- B		tura Noia i	Blowtherm)	secco		totali	C.O.T. (come C)	75			2,54	520
		13A – Vernicia-	Impianto verniciatura				Polveri totali	3	100		1,49	119
E57	N	tura Nola 1		1		80000	Cromo IV (Cr)	1	5	16	0,060	4,83
		lura Noia i	longheroni				C.O.T. (come C)	75			7,23	578
		A-A1		2			Alcalinità (come Na <sub>2</sub> O)				<3	
E58	N	Impianto di de- purazione sca-				8000	Fluoruri (come HF)	5	50	24	<3	
		richi idrici	dotti chimici Sd01, Sd02, Sd03, Sd04				Cromo VI (Cr)	1	5		<0,5	

Al fine di mantenere in efficienza gli impianti di aspirazione e di abbattimento, sono pianificati gli interventi manutentivi programmati (preventivi) e sono effettuati gli eventuali interventi manutentivi straordinari su chiamata.

Le attività di manutenzione programmata e straordinaria sugli impianti di aspirazione e di abbattimento, così come attività di manutenzione sugli impianti/macchinari di produzione che generano emissioni in atmosfera (a monte degli impianti di abbattimento), sono gestite tramite specifiche procedure aziendali dall'Ente Manutenzione delle aree produttive.

All'interno della tabella L.2 della Scheda L sono riportate le informazioni atte a caratterizzare i singoli impianti di abbattimento ed in particolare: carichi inquinanti (in ingresso e in uscita), efficienza di abbattimento, dimensionamento e condizioni operative, sistemi di regolazione e controllo e tempistiche di manutenzione.

Sezione L.2: IMPIA	Sezione L.2: IMPIANTI DI ABBATTIMENTO								
N° camino	SIGLA	Tipologia impianto di abbattimento							
E1	1	BBATTITORE A VELO D'ACQUA							

#### Descrizione impianto di abbattimento

L'impianto è asservito alla cabina di verniciatura AVIO SYSTEM (allo stesso impianto è riferibile anche il successivo punto di emissione E2 in quanto la cabina presenta due sistemi di estrazione aria collocati in parallelo).

L'abbattimento degli inquinanti è effettuato mediante assorbimento ad umido su velo d'acqua. Nella parte superiore della cabina è posizionata una zona di mandata dell'aria per l'abbattimento delle polveri di vernici; il piano di calpestio è realizzato in grigliato metallico per consentire l'attraversamento delle polveri abbattute. La zona di lavaggio e di aspirazione dell'aria è posta al di sotto del grigliato, e in tale zona sono ubicati: la vasca di lavaggio, il sistema di filtraggio ad acqua in controcorrente, il sistema aspirante/premente dell'aria filtrata. L'aria filtrata viene espulsa all'esterno del camino, mentre le acque vengono prima raccolte in apposita vasca e poi inviate all'impianto di depurazione.

	Diametro esterno camino	1,60 m		
		,		
	Altezza camino da piano zero	17 m		
SPECIFICHE TECNICHE	Portata	102.000 mc/h		
	Ricircolo acqua sistema di lavaggio aria espulsa	Pompa da 240 mc/h		
	Potenza installata	55 kW		
	velocità media aria	0,36 m/sec		
	altezza	7,5 m		
	lunghezza	14 m		
	larghezza	9,5 m		
CABINA DI VERNICIATURA	potenzialità termica	Inverno 1.750.000 kcal/h		
CABINA DI VERNICIATURA	volume	1.071 mc		
	ricambi ora	187		
	aria espulsa e reintegrata	200.000		
	flusso aria dall'alto verso il basso	verticale		
	servizio	continuo		

#### Carico di inquinante in ingresso ed uscita<sup>1</sup> (determinato mediante esecuzione analisi) Portata misurata = 43372.1 Nm<sup>3</sup>/h

	,	Misurazioni a monte dell'	impianto di abbattimento	Misurazioni a valle dell'i			
	Tipologia	Concentrazione [mg/Nm³]	Flusso di massa [g/h]	Concentrazione [mg/Nm³]	Flusso di massa [g/h]	Efficienza abbattimento (%)	
	Polveri	10,00	1007,5	0,50	50,4	95,0	
	Cromo VI (come Cr)	< 0,01	< 1	< 0,01	< 1	ND	
	C.O.T. (come C)	23,60	2377,6	20,70	2085,4	12,3	

#### Dimensionamento e condizioni operative

Secondo specifiche tecniche dell'impianto di verniciatura vedasi sezione precedente.

#### Sistemi di regolazione e controllo e tempistiche di manutenzione / sostituzione

Fare riferimento al Piano di Monitoraggio e Controllo.

#### Sistemi di misurazione in continuo

Non presente.